

華僑日報

香港政府明令指定刊登有關法律性質廣告之有效刊物

地址：香港中環皇后大道中
電話：二二二二
廣告部：二二二二
發行部：二二二二
印刷部：二二二二

特價月

酬謝顧客減價贈送

買雪柜送電飯煲一個

送完即止



空氣清淨機
IONIC CLEANER
免收首期
每月只付
\$18.



洗衣機
EW-1000
EW-560
EWD-410
CW-765
免收首期
每月只付
\$21.



家庭衣車
HA1-MS2
免收首期
每月只付
\$12.



工業衣車
DB-12
免收首期
每月只付
\$45.



纖冷機
MH-20
免收首期
每月只付
\$42.



牛奶·慕餅柜
MP-250-BLB
免收首期
每月只付
\$88.



19吋有綫無綫兩用
19T-390
免收首期
每月只付
\$59.



噴射果汁機
LCB-15
免收首期
每月只付
\$67.



雪櫃
凍肉柜
CP-160 LMT
免收首期
每月只付
\$109.



差雪柜
MR-105B
免收首期·每月只付
\$39.-

總經銷：實用電機有限公司 總行：香港軒尼詩道七十號 電話：732231

門市部：香港軒尼詩道70號 電話：732231 九龍彌敦道682號 電話：800301 香港灣仔道232號 電話：732119
香港彌敦道549號 電話：439330 九龍彌敦道140號 電話：805525 九龍彌敦道永康大廈七樓 電話：873445 澳門新馬路五號 電話：2066
香港彌敦道125號 電話：768115 九龍彌敦道70號 電話：808446 九龍彌敦道41-43號 電話：836756

香港

紅福洋行 德輔道西406號D
西貢街31號
大九百貨公司 百德大廈
耀生行有限公司 英皇道22號
時新電器行 皇都大廈47-47號A
耀興電器行 利園山道11號
富豐洋行 恆生銀行大廈地下
沿記電器行 長洲大新街71號
劉容記(洋行) 新馬路56號
天信電器行 德輔道42號
發光電器行 山市街20號
廣豐電器行 杜老道6號

世界無線電行 軒尼詩道317號
維多利亞電器行 怡和街1號C座
英昌電器行 荷英道181號
真光電器行 軒尼詩道545號
佳美電器行 怡和街40號
香港帝國洋行 荷英道199號
廣石電器行 英皇道311號
好福洋行 莊士敦道205-207號
好彩公司 軒尼詩道473號
合發電器行 德輔道中123號
宏興電器公司 軒尼詩道465號
新光電器行 軒尼詩道175號
真光電器行 莊士敦道220號

北極洋行 彩虹道26-28號
漆康道436號
馬頭涌道101號
開教電業公司 彌敦道506號
金世界洋行 彩虹道16號
世界市洋行 西環街101號
富源洋行 漆康道123號
旺角豐源市場 彌敦道576號
A.A. COMPANY 彌敦道515號
英亞唱片公司 彌敦道725號

陽光無線電行 彌敦道128號
宏興電器行 彌敦道749號C
溢利電業公司 彌敦道38號
順源無線電行 上海街200號
國泰有限公司 新蒲崗彩虹道12號
利源公司 西洋菜街148號
利源公司 大埔道186號
利源公司 官塘道和街95號
利源公司 白楊街31號
利源公司 新蒲崗大廈E座

百利豐電業公司 太子道456號
民生豐電氣公司 觀塘康寧道33號
佳美電器行 大埔道190號
好彩電器行 彌敦道585號A
豐源平價市場 新蒲崗大廈D1座
總統冷氣機公司 彩虹道84號
平價電器行 上海街388號
聯興公司 香港沙咀道230號

北平邀請英商 參加穗交易會

參加秋季交易會英商今年大減 英國貨輸大陸今年創最高紀錄

【中央社北平二十日電】北平各界邀請英商參加秋季交易會，英商今年大減，英國貨輸大陸今年創最高紀錄。據悉，英商參加此次交易會者，較往年為多，且貨品種類亦極豐富。英商代表團已於日前抵達北平，並將在穗交易會期間，向大陸各界介紹英國最新之工業產品及商業動態。此次交易會之舉辦，旨在促進中英貿易，加強兩國間之經濟聯繫。據統計，今年英國貨輸往大陸之數量，已創下歷史新高，顯示中英貿易關係之日益密切。

全國軍民保證 完成復國大業

各界祝壽團到總統府呈 香港僑資申請核准 在台成立航業公司

【中央社北平二十日電】全國軍民保證完成復國大業。各界祝壽團到總統府呈，香港僑資申請核准，在台成立航業公司。據悉，各界祝壽團已於日前抵達總統府，向蔣總統祝壽，並呈遞各界對復國大業之支持與保證。香港僑資申請核准，在台成立航業公司，已獲政府核准，並正積極籌備中。此舉將有助於加強兩岸交通，促進經濟發展。此外，全國軍民亦紛紛表示，將全力支持政府，完成復國大業，建立獨立國家。

南越要有健全政府

【中央社河內二十日電】南越要有健全政府。據悉，南越政府正積極籌備，以期在近期內正式成立。政府將致力於建立一個健全、民主之政治體制，並致力於改善民生，促進經濟發展。政府亦將加強與國際社會之聯繫，尋求更多之支持與合作。目前，南越政府正積極與各方進行溝通與協調，以期達成共識，實現國家之統一與繁榮。



外交使節簽名 祝蔣總統萬壽

【中央社北平二十日電】外交使節簽名，祝蔣總統萬壽。據悉，各國駐北平外交使節已於日前在總統府簽名，祝賀蔣總統萬壽無疆。此舉顯示了國際社會對蔣總統之尊重與支持，亦反映了各國對中國前途之信心。簽名儀式在莊嚴肅穆之氣氛中進行，各國代表均表示，將繼續支持中國政府，為實現國家之獨立與繁榮而努力。

北越不想停戰 妨礙和平談判

【中央社河內二十日電】北越不想停戰，妨礙和平談判。據悉，北越政府正積極籌備，以期在近期內正式成立。政府將致力於建立一個健全、民主之政治體制，並致力於改善民生，促進經濟發展。政府亦將加強與國際社會之聯繫，尋求更多之支持與合作。目前，北越政府正積極與各方進行溝通與協調，以期達成共識，實現國家之統一與繁榮。

蘇兩人造衛星 自動連合成功

【中央社莫斯科二十日電】蘇兩人造衛星，自動連合成功。據悉，蘇聯科學家已成功地將兩顆人造衛星在太空中連接，此舉標誌著蘇聯在太空探索領域取得重大突破。此次成功連接之兩顆衛星，分別由蘇聯及美國發射，目前正處於穩定運行狀態。科學家表示，此次成功連接，將有助於進一步研究太空環境，並為未來之太空探索提供重要參考。

美國黑人領袖 索償收師入獄

【中央社華盛頓二十日電】美國黑人領袖，索償收師入獄。據悉，一名美國黑人領袖因索償收師入獄，引發了社會各界之廣泛關注。此舉被視為對黑人權益之侵犯，亦引發了對美國司法制度之質疑。社會各界呼籲政府應正視問題，保障黑人合法權益，並對相關人員進行嚴懲。目前，該領袖仍在獄中，其家屬亦正積極尋求法律途徑解決問題。

英女皇主持國會開幕詞 策政交外國英申重 戰越決解和平求尋

【中央社倫敦二十日電】英女皇主持國會開幕詞，策政交外國英申重，戰越決解和平求尋。據悉，英女皇已於日前主持國會開幕儀式，並發表重要講話。女皇在講話中強調了英國對和平之追求，並呼籲各方共同努力，解決國際爭端。此外，英國政府亦正積極與各方進行溝通與協調，以期達成共識，實現國家之統一與繁榮。目前，英國政府正積極與各方進行溝通與協調，以期達成共識，實現國家之統一與繁榮。

蘇兩人造衛星 自動連合成功

【中央社莫斯科二十日電】蘇兩人造衛星，自動連合成功。據悉，蘇聯科學家已成功地將兩顆人造衛星在太空中連接，此舉標誌著蘇聯在太空探索領域取得重大突破。此次成功連接之兩顆衛星，分別由蘇聯及美國發射，目前正處於穩定運行狀態。科學家表示，此次成功連接，將有助於進一步研究太空環境，並為未來之太空探索提供重要參考。

越共利用迫擊

轟西貢獨立軍

當時美副總統正參加招待會 幸值大雷雨貴賓不在園地上

【合衆社西貢三十日電】越共軍隊今日在追擊南越軍中，心虛地利用迫擊炮，向美副總統在該地參加招待會時，幸值大雷雨，貴賓不在園地上，否則後果堪虞。越共軍隊在該地，向美副總統在該地參加招待會時，幸值大雷雨，貴賓不在園地上，否則後果堪虞。越共軍隊在該地，向美副總統在該地參加招待會時，幸值大雷雨，貴賓不在園地上，否則後果堪虞。

阮文紹宣誓就職

重申將向河內建議 直接舉行和平談判

發表就職演說時越共並無砲轟

【中央社西貢三十日電】阮文紹今日在河內，重申將向河內建議直接舉行和平談判。阮文紹今日在河內，重申將向河內建議直接舉行和平談判。阮文紹今日在河內，重申將向河內建議直接舉行和平談判。

教宗發表通函

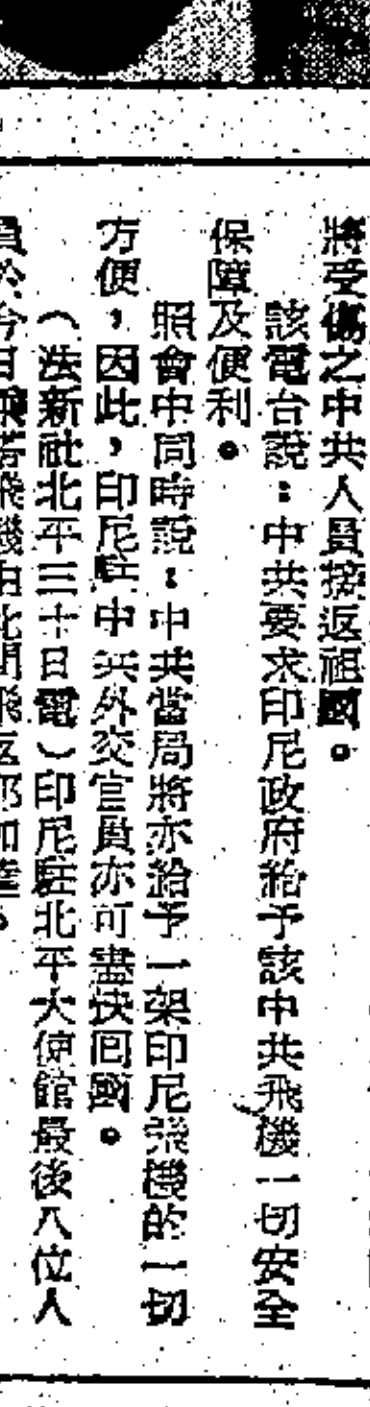
指示種族歧視

【中央社羅馬三十日電】教宗今日發表通函，指示種族歧視。教宗今日發表通函，指示種族歧視。教宗今日發表通函，指示種族歧視。

中共派機往印尼

接回大使館人員

【美聯社日內瓦三十日電】據北平消息，中共派機往印尼，接回大使館人員。中共派機往印尼，接回大使館人員。中共派機往印尼，接回大使館人員。



三教授
蘭獎金之
三教授
蘭獎金之

蘭獎金之
三教授
蘭獎金之
三教授

三教授
蘭獎金之
三教授
蘭獎金之

蘭獎金之
三教授
蘭獎金之
三教授

三教授
蘭獎金之
三教授
蘭獎金之

蘭獎金之
三教授
蘭獎金之
三教授

三教授
蘭獎金之
三教授
蘭獎金之

蘭獎金之
三教授
蘭獎金之
三教授

三教授
蘭獎金之
三教授
蘭獎金之

蘭獎金之
三教授
蘭獎金之
三教授

三教授
蘭獎金之
三教授
蘭獎金之

蘭獎金之
三教授
蘭獎金之
三教授

三教授
蘭獎金之
三教授
蘭獎金之

蘭獎金之
三教授
蘭獎金之
三教授

三教授
蘭獎金之
三教授
蘭獎金之

蘭獎金之
三教授
蘭獎金之
三教授

三教授
蘭獎金之
三教授
蘭獎金之



任出祿文阮
理總新越南

理總新越南
任出祿文阮

任出祿文阮
理總新越南

理總新越南
任出祿文阮

任出祿文阮
理總新越南

理總新越南
任出祿文阮

任出祿文阮
理總新越南

理總新越南
任出祿文阮

任出祿文阮
理總新越南

理總新越南
任出祿文阮

任出祿文阮
理總新越南

理總新越南
任出祿文阮

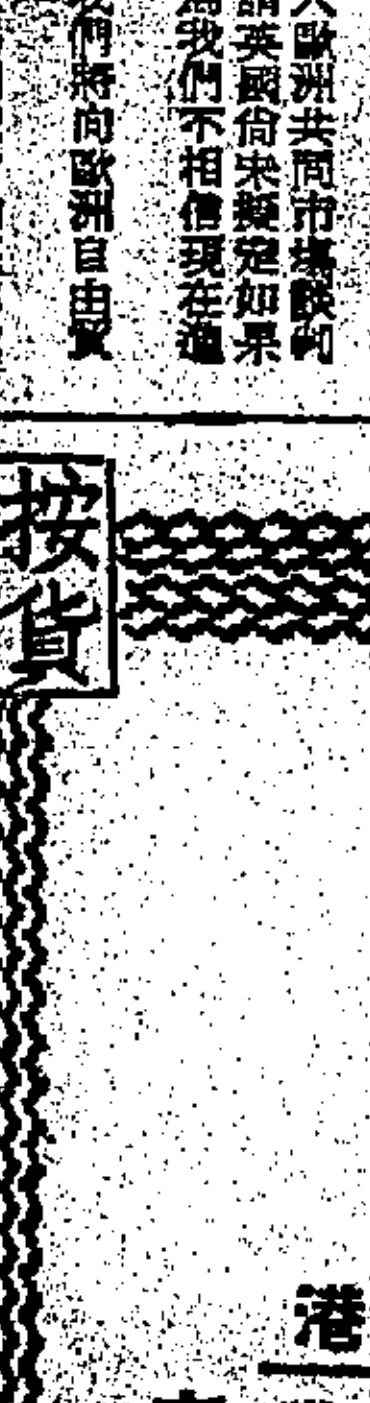
任出祿文阮
理總新越南

理總新越南
任出祿文阮

任出祿文阮
理總新越南

理總新越南
任出祿文阮

任出祿文阮
理總新越南



中共宣佈召回
駐在緬甸專家

駐在緬甸專家
中共宣佈召回

中共宣佈召回
駐在緬甸專家

駐在緬甸專家
中共宣佈召回

中共宣佈召回
駐在緬甸專家

駐在緬甸專家
中共宣佈召回

中共宣佈召回
駐在緬甸專家

駐在緬甸專家
中共宣佈召回

中共宣佈召回
駐在緬甸專家

駐在緬甸專家
中共宣佈召回

中共宣佈召回
駐在緬甸專家

駐在緬甸專家
中共宣佈召回

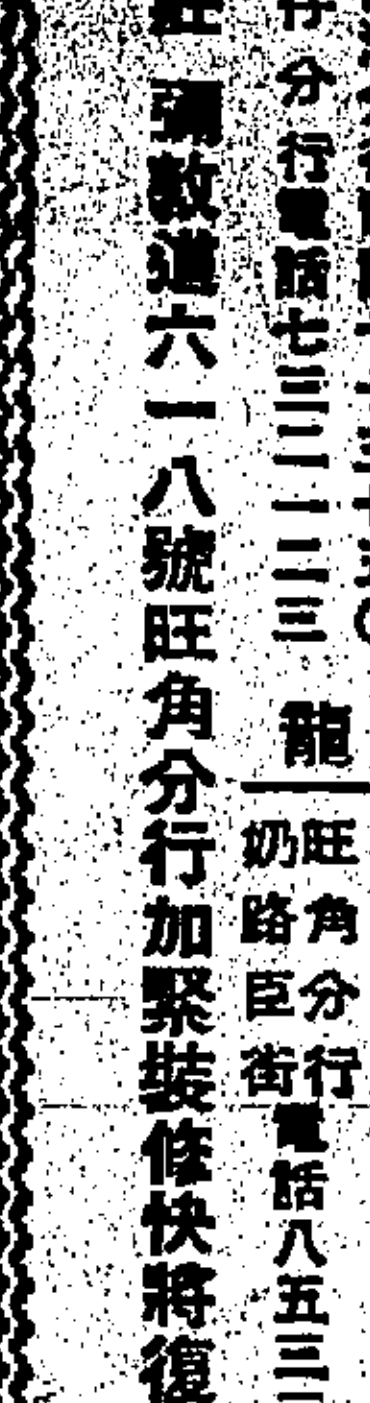
中共宣佈召回
駐在緬甸專家

駐在緬甸專家
中共宣佈召回

中共宣佈召回
駐在緬甸專家

駐在緬甸專家
中共宣佈召回

中共宣佈召回
駐在緬甸專家



英記茶莊
世界馳名

世界馳名
英記茶莊

英記茶莊
世界馳名

世界馳名
英記茶莊

英記茶莊
世界馳名

世界馳名
英記茶莊

英記茶莊
世界馳名

世界馳名
英記茶莊

英記茶莊
世界馳名

世界馳名
英記茶莊

英記茶莊
世界馳名

世界馳名
英記茶莊

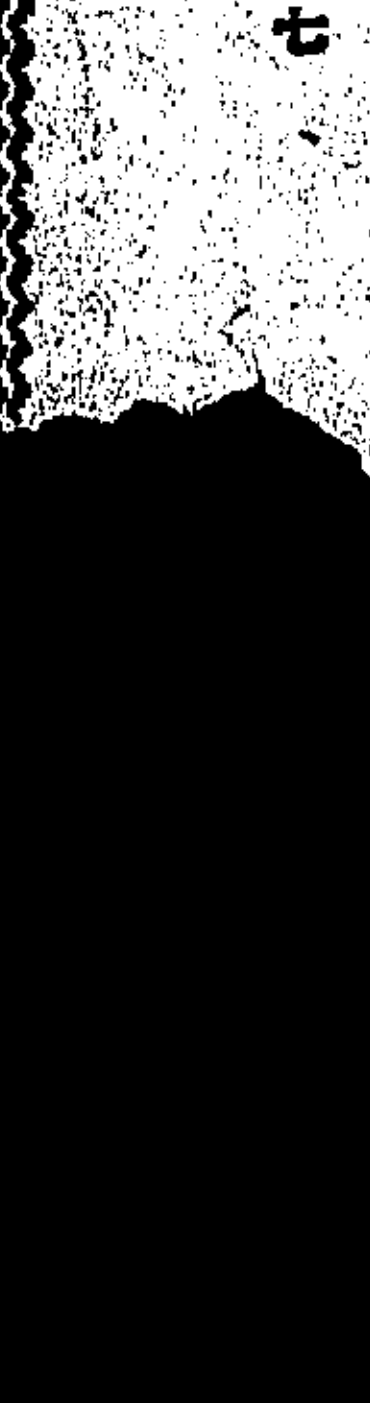
英記茶莊
世界馳名

世界馳名
英記茶莊

英記茶莊
世界馳名

世界馳名
英記茶莊

英記茶莊
世界馳名



英記茶莊
世界馳名

世界馳名
英記茶莊

英記茶莊
世界馳名

世界馳名
英記茶莊

英記茶莊
世界馳名

世界馳名
英記茶莊

英記茶莊
世界馳名

世界馳名
英記茶莊

英記茶莊
世界馳名

世界馳名
英記茶莊

英記茶莊
世界馳名

世界馳名
英記茶莊

英記茶莊
世界馳名

世界馳名
英記茶莊

英記茶莊
世界馳名

世界馳名
英記茶莊

英記茶莊
世界馳名

交通當局認定本港方公共交通已逐漸回復正常狀態

禁九人車往來載客

[illegible]

假炸彈不起作用
港共無聊之極

[illegible]

民航空署長將赴泰日
出席航空協定會議

【港訊】民航空運署長譚伯，將於星期
一離港赴曼谷及東京，出席航空協定會議。
譚氏將於十一月六日至九日，先行曼谷
加泰航空協定會議，然後於十一月十
日至二十日左右，再往東京出席日航空協
定會議。

警探在商業大廈入口處

低壓方面之時勢變換，今日仍只供廠家屬，明日始為市民開放，海運大膠手工藝及罐車民衆，參觀者亦不下於六萬，現場且更有看過紀念品如襟章，膠杯，領帶及毛巾等出售，價格十分廉宜，特具吸引力。(起)

港共喉嚨十數男女埋伏昭隆街口
襲擊警員

[illegible]









正義市民十八人

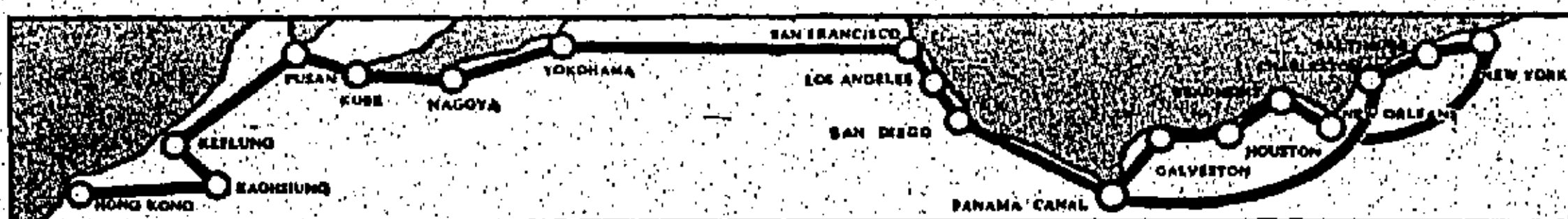
[illegible]

則爲一萬人左右，預料將繼續增
據記者在現場觀察所得，參觀者
十人，約佔百分之六十，但成年人


亦不少。低壓方通之時，甚感怖，今日仍只供應家參觀，明日始為市民開放。海連大履手工藝及跑車展，參觀者亦不下於大會堂，現場且更有看過紀念品如膠傘，膠杯，領帶及毛巾等出售，價格十分廉宜，特具吸引力。(起)

ORIENT OVERSEAS LINE

 乘東方海外航線
 輪船,  不一定是富
 翁方能坐頭等艙, 
 八艘新式客輪全部頭等艙
 位,  每月往返各三
 次花最低廉的費用,享受最
 舒服的旅行,  全部
 廳房有空氣調節, 
 卧艙各附私人浴室,畫棟雕
 樑,  泳池寬適,名厨
 獻藝精製飲食, 



● 靠泊美國西岸各埠	● 靠泊美國東、西岸及海灣各埠
● 東方明珠	● 東方佳人、東方戰士
● 十一月十八日啟航	● 東方藝人、東方學士
● 東方寶玉	● 東方佳人、東方勇士
● 十二月十八日啟航	● 請向各大旅行社接洽定位



總代理：香港郵船公司
 香港渣打銀行大廈209室 電話 227339, 223893
 客運總代理：錦倫有限公司
 九龍彌敦道27號太子大廈202室 電話 670081/4

美·俏·妙...

妙傳時代心意！

青年男女對新時代的新事物具有特別敏感...
 他們喜愛新式舞蹈新型衣着以及新時代的手錶
 水晶七號是星辰表廠去年年底才發明的
 世界超薄・星期・日曆・自動・防水錶
 配有名貴水晶鏡面四周發出悅目的虹彩
 戴在腕上顯得派頭更勁
 洋溢青春的氣息
 美妙地傳達出時代青年的心意！

水晶七號 金鋼HK\$180 包金HK\$178

星辰表
 CITIZEN

體育



督憲盃足球首仗

華協迫和足總

戰績四比四預備組華青挫西青

【本報訊】昨日下午八時，在跑馬地足球場舉行的「督憲盃」足球賽，由「華青」對「西青」，是該盃賽的首場比賽。由「華青」隊先開球，雙方在場上展開激烈競爭，互有攻守。至下半場，雙方均加強進攻，互有進球。最後，雙方均以四比四平手收場。此役之賽，引起不少觀眾到場觀看，場面熱鬧。

戰事拉開

【本報訊】昨日下午八時，在跑馬地足球場舉行的「督憲盃」足球賽，由「華青」對「西青」，是該盃賽的首場比賽。由「華青」隊先開球，雙方在場上展開激烈競爭，互有攻守。至下半場，雙方均加強進攻，互有進球。最後，雙方均以四比四平手收場。此役之賽，引起不少觀眾到場觀看，場面熱鬧。

換邊再賽

【本報訊】昨日下午八時，在跑馬地足球場舉行的「督憲盃」足球賽，由「華青」對「西青」，是該盃賽的首場比賽。由「華青」隊先開球，雙方在場上展開激烈競爭，互有攻守。至下半場，雙方均加強進攻，互有進球。最後，雙方均以四比四平手收場。此役之賽，引起不少觀眾到場觀看，場面熱鬧。

墨西哥小世運閉幕

中華民國選手返台

【本報訊】墨西哥小世界運動會，於昨日下午八時，在跑馬地足球場舉行的「督憲盃」足球賽，由「華青」對「西青」，是該盃賽的首場比賽。由「華青」隊先開球，雙方在場上展開激烈競爭，互有攻守。至下半場，雙方均加強進攻，互有進球。最後，雙方均以四比四平手收場。此役之賽，引起不少觀眾到場觀看，場面熱鬧。

本週末在澳舉行

港澳足球賽

【本報訊】港澳足球賽，將於本週末在澳門舉行。此項比賽，旨在促進港澳兩地足球運動的交流與發展。屆時將有來自港澳兩地的多支球隊參加比賽，預計將吸引不少觀眾到場觀看。

應邀赴越參加國慶賽

港青隊陣容產生

【本報訊】香港青年足球隊，應邀赴越南參加國慶賽。該隊陣容已告產生，由多名優秀青年球員組成。此項比賽，旨在加強香港與越南兩地青年足球運動員的交流與合作。

電話

【本報訊】電話，是現代社會中不可或缺的通訊工具。隨著科技的進步，電話的種類和功能不斷增加，為人們的溝通提供了極大的便利。

檢討

【本報訊】檢討，是組織內部的一種自我反省和改進機制。通過對工作過程和結果的深入分析，可以發現問題所在，並採取有效措施加以改進，從而提高組織的整體效能。

敗因

【本報訊】敗因，是指導致失敗的原因。在競爭激烈的環境中，分析敗因對於總結經驗教訓、提高競爭力至關重要。

青年體育會

【本報訊】青年體育會，是致力於推廣青少年體育運動的組織。通過舉辦各種體育比賽和活動，旨在增強青少年的體質，促進其身心健康的發展。

怡和

【本報訊】怡和，是一家知名的企業，在多個領域都有著廣泛的影響力。該公司一直致力於創新和發展，為社會做出了積極的貢獻。

星洲

【本報訊】星洲，是東南亞地區的一個重要城市。近年來，該市的經濟和社會發展迅速，吸引了大量投資和移民。

賽聯球排華南

【本報訊】華南排球聯賽，將於近日內舉行。此項比賽，旨在促進華南地區排球運動的發展，提高運動員的技術水平。

賽聯球排華南

【本報訊】華南排球聯賽，將於近日內舉行。此項比賽，旨在促進華南地區排球運動的發展，提高運動員的技術水平。

賽聯球排華南

【本報訊】華南排球聯賽，將於近日內舉行。此項比賽，旨在促進華南地區排球運動的發展，提高運動員的技術水平。

賽聯球排華南

【本報訊】華南排球聯賽，將於近日內舉行。此項比賽，旨在促進華南地區排球運動的發展，提高運動員的技術水平。

賽聯球排華南

【本報訊】華南排球聯賽，將於近日內舉行。此項比賽，旨在促進華南地區排球運動的發展，提高運動員的技術水平。

賽聯球排華南

【本報訊】華南排球聯賽，將於近日內舉行。此項比賽，旨在促進華南地區排球運動的發展，提高運動員的技術水平。

賽聯球排華南

【本報訊】華南排球聯賽，將於近日內舉行。此項比賽，旨在促進華南地區排球運動的發展，提高運動員的技術水平。

賽聯球排華南

【本報訊】華南排球聯賽，將於近日內舉行。此項比賽，旨在促進華南地區排球運動的發展，提高運動員的技術水平。

賽聯球排華南

【本報訊】華南排球聯賽，將於近日內舉行。此項比賽，旨在促進華南地區排球運動的發展，提高運動員的技術水平。

賽聯球排華南

【本報訊】華南排球聯賽，將於近日內舉行。此項比賽，旨在促進華南地區排球運動的發展，提高運動員的技術水平。

賽聯球排華南

【本報訊】華南排球聯賽，將於近日內舉行。此項比賽，旨在促進華南地區排球運動的發展，提高運動員的技術水平。

賽聯球排華南

【本報訊】華南排球聯賽，將於近日內舉行。此項比賽，旨在促進華南地區排球運動的發展，提高運動員的技術水平。

賽聯球排華南

【本報訊】華南排球聯賽，將於近日內舉行。此項比賽，旨在促進華南地區排球運動的發展，提高運動員的技術水平。

賽聯球排華南

【本報訊】華南排球聯賽，將於近日內舉行。此項比賽，旨在促進華南地區排球運動的發展，提高運動員的技術水平。

賽聯球排華南

【本報訊】華南排球聯賽，將於近日內舉行。此項比賽，旨在促進華南地區排球運動的發展，提高運動員的技術水平。

賽聯球排華南

【本報訊】華南排球聯賽，將於近日內舉行。此項比賽，旨在促進華南地區排球運動的發展，提高運動員的技術水平。

賽聯球排華南

【本報訊】華南排球聯賽，將於近日內舉行。此項比賽，旨在促進華南地區排球運動的發展，提高運動員的技術水平。

賽聯球排華南

【本報訊】華南排球聯賽，將於近日內舉行。此項比賽，旨在促進華南地區排球運動的發展，提高運動員的技術水平。

賽聯球排華南

【本報訊】華南排球聯賽，將於近日內舉行。此項比賽，旨在促進華南地區排球運動的發展，提高運動員的技術水平。

賽聯球排華南

【本報訊】華南排球聯賽，將於近日內舉行。此項比賽，旨在促進華南地區排球運動的發展，提高運動員的技術水平。

賽聯球排華南

【本報訊】華南排球聯賽，將於近日內舉行。此項比賽，旨在促進華南地區排球運動的發展，提高運動員的技術水平。

本港新聞

教育司巡保良局 陳普芳報告局務

保良局致力積極性匡扶 今年實績成績比往年高

（通訊）保良局局長陳普芳，在日前下午三時，在保良局會議室，向教育司報告局務。陳普芳報告，保良局在過去一年，在社會服務方面，表現非常積極，各項工作，均能如期進行，且成績比往年高。陳普芳報告，保良局在過去一年，在社會服務方面，表現非常積極，各項工作，均能如期進行，且成績比往年高。陳普芳報告，保良局在過去一年，在社會服務方面，表現非常積極，各項工作，均能如期進行，且成績比往年高。



保良局主席陳普芳與教育司簡乃傑伉儷同遊（本報記者攝）

三院義唱贈入場券 設點唱站代收捐款

澳門旅遊娛樂公司捐一萬元

（通訊）澳門旅遊娛樂公司，為籌募三院義唱入場券，特設點唱站代收捐款。該公司於日前，在澳門旅遊娛樂公司，設點唱站代收捐款。該公司於日前，在澳門旅遊娛樂公司，設點唱站代收捐款。該公司於日前，在澳門旅遊娛樂公司，設點唱站代收捐款。

屈臣氏收購 寶利飲品廠

（通訊）屈臣氏公司，日前宣佈，收購寶利飲品廠。該公司於日前，在澳門旅遊娛樂公司，設點唱站代收捐款。該公司於日前，在澳門旅遊娛樂公司，設點唱站代收捐款。該公司於日前，在澳門旅遊娛樂公司，設點唱站代收捐款。

健康寶

有錢應記無錢日 健康宜防衰老時 提高健康 青春活力

能徹底調和臟腑合作 服後有「五得」特效！

食得、睡得、做得、玩得、要得！

每日一粒，替你解除衰老，病，老！

男女老幼，長服可保健康常在青春長駐！

零售批發 玉旨行 電話：三三三九號

個個聽過Dual 個個都話好

捷成洋行榮譽宣佈被特約為寰宇馳名之西德 DUAL 都話好 廠聲樂器材總代理。 DUAL 都話好 聲樂器材出品精客完整唱盤 唱機擴音機錄音機揚聲器等包羅萬有請向各大電器公司參觀選試 如閣下對聲樂享受要求嚴格的話必須配有够深度够寬度而性能優異的聲樂器材最佳的選擇唯 DUAL 莫屬 人人試過 DUAL 人人都話好！

捷成洋行 大子大原 電話：H-22511

高仕筆 CROSS

始創於1846年 精雅高貴 美國最佳書寫工具 高仕筆分為鍍銀、12K及14K包金、純銀及14K真金。

各大公司及文具店均經

新華日報

研討改善中文中學會考制度

並設倫敦辦事處代表赴英訪問 討論後押計村農與復

【本報訊】由教育部主辦，並設倫敦辦事處代表赴英訪問，討論後押計村農與復。此項工作，係由教育部派員赴英，與英方代表商討，以期改善中文中學會考制度，並設倫敦辦事處，以利交通。此項工作，係由教育部派員赴英，與英方代表商討，以期改善中文中學會考制度，並設倫敦辦事處，以利交通。

青島市發展計劃 首期工程下月展開

【本報訊】青島市發展計劃，首期工程下月展開。此項計劃，係由市政府擬定，旨在改善城市面貌，並發展經濟。首期工程包括：修築道路、興建房屋、改善供水系統等。預計下月即可動工，預計下月即可動工。

圓墩村民請求 仿照船灣安置

【本報訊】圓墩村民請求仿照船灣安置。村民代表向政府提出請求，希望政府能仿照船灣的安置方式，為圓墩村的村民提供妥善的安置方案。政府方面表示，將認真考慮村民的請求，並儘快作出決定。

八月男嬰 溺斃船艙

【本報訊】八月男嬰溺斃船艙。一名八個月大的男嬰，在船艙內玩耍時，不慎溺水身亡。事故發生後，船方已採取措施，防止類似事件再次發生。

恭祝總統華誕

【本報訊】恭祝總統華誕。各界人士紛紛向總統致以祝賀，祝願國家繁榮昌盛，人民安居樂業。

大埔理府府代表證 頒發村代表證

【本報訊】大埔理府府代表證頒發村代表證。大埔理府府代表證頒發村代表證，旨在加強基層組織建設，提高村級自治水平。

二期村屋建成 聖誕前可入住

【本報訊】二期村屋建成，聖誕前可入住。二期村屋已建成，預計在聖誕節前即可入住，為村民提供舒適的居住環境。

十三歲男童 竟非親生

【本報訊】十三歲男童竟非親生。一名十三歲的男童，經DNA檢測證實並非其生父的親生兒子。此事件引起了社會的廣泛關注。

田禾村各貢西 重最損受造晚

【本報訊】田禾村各貢西重最損受造晚。田禾村各貢西重最損受造晚，村民生活受到嚴重影響。政府已派員前往調查，並採取措施減輕損失。

科學新法 不用手術 收縮痔瘡 止痛止癢

【本報訊】科學新法不用手術收縮痔瘡止痛止癢。一種科學的新方法，不用手術即可收縮痔瘡，並能止痛止癢，為患者帶來福音。

個人赴美 美國遊覽 空前最低票價

【本報訊】個人赴美美國遊覽空前最低票價。個人赴美美國遊覽空前最低票價，為廣大遊客提供便利。

家庭必需品 主婦的恩物

【本報訊】家庭必需品 主婦的恩物。家庭必需品 主婦的恩物，為家庭提供便利。

致富之途徑 長期的節儉

【本報訊】致富之途徑 長期的節儉。致富之途徑 長期的節儉，為讀者提供致富之道。

各大電器行有售 絕對的安全 無中毒危險

【本報訊】各大電器行有售 絕對的安全 無中毒危險。各大電器行有售 絕對的安全 無中毒危險，為消費者提供保障。

經驗豐富 允冠全球

【本報訊】經驗豐富 允冠全球。經驗豐富 允冠全球，為讀者提供優質服務。

仿照船灣安置

【本報訊】仿照船灣安置。仿照船灣安置，為村民提供妥善的安置方案。

二期村屋建成 聖誕前可入住

【本報訊】二期村屋建成 聖誕前可入住。二期村屋建成 聖誕前可入住，為村民提供舒適的居住環境。

十三歲男童 竟非親生

【本報訊】十三歲男童 竟非親生。十三歲男童 竟非親生，事件引起社會關注。

田禾村各貢西 重最損受造晚

【本報訊】田禾村各貢西 重最損受造晚。田禾村各貢西 重最損受造晚，村民生活受到嚴重影響。

科學新法 不用手術 收縮痔瘡 止痛止癢

【本報訊】科學新法 不用手術 收縮痔瘡 止痛止癢。科學新法 不用手術 收縮痔瘡 止痛止癢，為患者帶來福音。

個人赴美 美國遊覽 空前最低票價

【本報訊】個人赴美 美國遊覽 空前最低票價。個人赴美 美國遊覽 空前最低票價，為廣大遊客提供便利。

家庭必需品 主婦的恩物

【本報訊】家庭必需品 主婦的恩物。家庭必需品 主婦的恩物，為家庭提供便利。

致富之途徑 長期的節儉

【本報訊】致富之途徑 長期的節儉。致富之途徑 長期的節儉，為讀者提供致富之道。

各大電器行有售 絕對的安全 無中毒危險

【本報訊】各大電器行有售 絕對的安全 無中毒危險。各大電器行有售 絕對的安全 無中毒危險，為消費者提供保障。

經驗豐富 允冠全球

【本報訊】經驗豐富 允冠全球。經驗豐富 允冠全球，為讀者提供優質服務。

仿照船灣安置

【本報訊】仿照船灣安置。仿照船灣安置，為村民提供妥善的安置方案。

二期村屋建成 聖誕前可入住

【本報訊】二期村屋建成 聖誕前可入住。二期村屋建成 聖誕前可入住，為村民提供舒適的居住環境。

十三歲男童 竟非親生

【本報訊】十三歲男童 竟非親生。十三歲男童 竟非親生，事件引起社會關注。

田禾村各貢西 重最損受造晚

【本報訊】田禾村各貢西 重最損受造晚。田禾村各貢西 重最損受造晚，村民生活受到嚴重影響。

科學新法 不用手術 收縮痔瘡 止痛止癢

【本報訊】科學新法 不用手術 收縮痔瘡 止痛止癢。科學新法 不用手術 收縮痔瘡 止痛止癢，為患者帶來福音。

個人赴美 美國遊覽 空前最低票價

【本報訊】個人赴美 美國遊覽 空前最低票價。個人赴美 美國遊覽 空前最低票價，為廣大遊客提供便利。

家庭必需品 主婦的恩物

【本報訊】家庭必需品 主婦的恩物。家庭必需品 主婦的恩物，為家庭提供便利。

致富之途徑 長期的節儉

【本報訊】致富之途徑 長期的節儉。致富之途徑 長期的節儉，為讀者提供致富之道。

各大電器行有售 絕對的安全 無中毒危險

【本報訊】各大電器行有售 絕對的安全 無中毒危險。各大電器行有售 絕對的安全 無中毒危險，為消費者提供保障。

經驗豐富 允冠全球

【本報訊】經驗豐富 允冠全球。經驗豐富 允冠全球，為讀者提供優質服務。

明年度中大入學資格考試 今起接受申請

表並請注意入學申請資格 報名費五 十元 延期報名者加二十元

【本報訊】明年度中大入學資格考試，將於九月十五日開始接受申請。凡符合入學資格之考生，須於九月十五日以前，將填妥之入學申請表，連同報名費五十元，寄交中大入學資格考試委員會。逾期報名者，報名費加至二十元。

中學課本勿輕於更換 家長有權選購舊課本

教育局昨就中學課本有關事項通告各校

【本報訊】教育局昨日就中學課本有關事項，向各校發出通告。通告指出，各校在選購課本時，應以教育部核准之課本為準，不得隨意更換。同時，家長亦有權選購舊課本，以節省開支。

佛教正覺學校畢業典禮

高教局官員蒞臨致詞 諸長老、四方大德雲集 大會堂隆重舉行

【本報訊】佛教正覺學校畢業典禮，於昨日（九月十日）在九龍大會堂隆重舉行。高教局官員蒞臨致詞，並頒發畢業證書。典禮中，多位佛教高僧及社會人士雲集，場面莊嚴。



【本報訊】佛教正覺學校畢業典禮，昨日在九龍大會堂舉行。高教局官員蒞臨致詞，並頒發畢業證書。典禮中，多位佛教高僧及社會人士雲集，場面莊嚴。

1968 中學入學考試試題預習專欄

英文科 (一) 王挺生

各位同學，現在距離一九六八年中學入學考試的日期還有多個月，時間是那樣短促，而中學入學考試英文科的試題又是那樣廣泛，因篇幅關係，本報無法將全部試題的資料和補資料介紹給大家。本報特設此專欄，向各位同學提供各類試題形式和類別，使各位同學能多作練習，以備考試之用。本專欄將分三期刊出，每期內容如下：

- (1) 各同學應多練習中學入學考試英文科的試題，多練習，多測驗，多測驗試題形式，以作應付考試之準備。
- (2) 近期中學入學考試試題中的試題形式，一年一度變換，最近兩年的試題形式多採用選擇題 (TICK 方格) 的方法，各同學應多加練習。
- (3) 各同學對下列各題應多加練習，應予練習：

(A) 字彙 (VOCABULARY)：此題在歷年的試題中佔有極重要的地位，但各同學多不練習，對字彙的了解多有不夠，應予練習。

(B) 前置詞 (PREPOSITION)：前置詞在歷年的試題中佔有極重要的地位，各同學應多練習，以作應付考試之準備。

(C) 字類 (PARTICLE)：這是一個頗難的單元，但歷年的試題中，各同學應多練習，以作應付考試之準備。

(D) 時態 (TENSE)：時態在歷年的試題中佔有極重要的地位，各同學應多練習，以作應付考試之準備。

(E) 理解內容 (COMPREHENSION)：近年的試題中，理解內容的題目佔有極重要的地位，各同學應多練習，以作應付考試之準備。

(F) 標點符號 (PUNCTUATION)：標點符號在歷年的試題中佔有極重要的地位，各同學應多練習，以作應付考試之準備。

(G) 排列 (ARRANGING SENTENCES)：排列在歷年的試題中佔有極重要的地位，各同學應多練習，以作應付考試之準備。

(H) 直接引語和間接引語 (DIRECT AND INDIRECT SPEECH)：直接引語和間接引語在歷年的試題中佔有極重要的地位，各同學應多練習，以作應付考試之準備。

(I) 短問句和問句 (SHORT ANSWERS, QUESTIONS)：短問句和問句在歷年的試題中佔有極重要的地位，各同學應多練習，以作應付考試之準備。

WRITING COMPOSITION

Composition is a report of your mind. Or we may say, it is a bridge between your mind and those of your readers; it tells them what you think and think about the subject you are talking about. In other words, the main purposes of writing a composition (including letter) are to make your own mind known clearly to others; secondly, to write clearly and confidently so that the readers may at least respect your points of view, even if they disagree with you. To achieve the above mentioned aims, a writer, I believe, must observe the following principles:

1. Write to the point. Remember you are only expected to write about 150 words. If you don't hit the nail on the head at once, your composition will look very weak, very lengthy. So, the first thing to remember is to know what you are asked to write about. If it is a letter, to whom and why you write.
2. Write short, clear sentences. This is first to avoid the possibility of misleading your reader into misunderstanding, second to avoid making grammatical mistakes. Writing is different from speaking, the latter can be more easily understood as it is helped by the intonation and expressions of the speaker. Even a faultless complex sentence may lead the readers astray, not mentioning a wrongly constructed one.
3. Be very sincere. Write as you think and feel. Use words that appeal to you most. If you use big words—a name we call obscure words—your readers will feel at a loss if they don't know the words, or they may feel annoyed if they think you are making fools of them. For instance, do not say: He did not come because he had expired two days before.
4. Do not use unnecessary words. Choose the simplest way, or rather, the most direct way, to express yourself. Do not say, for example, "It makes me very puzzled," say, "It puzzles me very much." In so doing, your composition will be neat and nice.

Let me conclude by reminding you to be exact, clear, sincere and neat whenever you write a composition or a letter.

1968 中學入學考試試題預習專欄

英文科 (一) 何玉桂

Dear Reader, The fifth year at middle school is very, if not the most, important. In this year, you have to review all you have learnt, that is, this is a time for you to know how much you have profited from middle school; should there be any thing you are still in doubt of, this is the time to make sure. I would not say that it is important because you will have the certificate examination to sit for, for this is not the purpose of your going to school, nor is it the aim of having secondary school education. But as this column is called in close connection with the C.S.C.E., I'd take this opportunity to help you, dear reader, to go over the important things you have had at school, which, if you know for sure, are the only substances to enable you to not only pass but gain honours in the examination.

In this letter, I'll briefly tell you what steps I'll take to help you.

First, concerning Paper I, I can only advise you generally as there is no definite rule for writing—everyone has his own style. I'll give you, however, instructions which, as a writer, one has to follow. These will be given in this column following this letter.

Second, I'll give you exercises about Papers II and III alternatively. The exercises may not be long, but they will cover materials contained in the syllabus, or rather, materials generally known to students of your standard.

My emphasis about Paper II will be on composition (as they have so much to do with composition, comprehension and translation as well as change of speech, combination of sentences etc.), prepositions and articles. You will find that after each exercise I'll, instead of giving only answers, state the reason why this tense or preposition or article is used. The reason why I take this trouble upon myself is because I've found that with answers to exercises, students are simply given more work to do, they do not learn much if they don't memorize the answers, or happen to meet the same or similar cases in their examination. I never encourage students to take chance. But, if they are told the reasons, they may appeal to their own judgement and knowledge whenever they are to decide. Therefore, dear reader, don't expect to get any "tips", as you call them, from this column. I will simply help you to be on your own.

As to translation and comprehension, exercises will be given and a few instructions to notice will also accompany the exercises.

I sincerely hope we can work together well these seven months.

Yours,

未作與食虫

「有什麼事嗎？」

林肯失戀之年，
我的家。我的咀巴

訪他們。(未完)

朋友回答說：「徐



繁問題都容易解決，亦使市民生活得更好。同時，香港實在各廠商不斷努力改良。

她說：香港人應好好地透過「香港週」

去認識香港工業及其產品。同時港人購買力強，港貨本銷市場應予擴展。

三、新頁

毛織時裝活潑新穎
本港婦女欲買番

活有常服，鷄尾酒服。前次謝麟閣出的
及上座裝等，共七十
張特兒最新的表演方

多。參加表演之廠
家，有富怡行，義聲毛
織廠，福州製衣公司
，夏善美，立新針織
廠，徐廣尼，東亞太
平，惠生公司，
。在昨日表演之時裝
加時裝節之針織服裝
及香港廠商安排之下
。後者却是曾於本
年四月在國際毛業局

服裝是專爲製造活潑、俏俏、文靜、明艷、

[illegible]

九至十二歲的兒童

能接受這個情況，同時又堅強到還是一個愈來愈能理性地知曉的時候，做父母的和做父母的，就會有很多次引起兒童們創作的努力的機會。根據能力的培養，對兒童和兒童的藝術活動都是需要的。其他方面與興趣和活動，也需要這種人類的能力去適應它的。雖然在這個時期作出的繪畫或其他的東西可能稍遜於藝術精品，但在一些特別的興趣方面和潛在之才的範圍內，這種能力的發展，是可以被激發，也可以引導的。

發展他們的原始的形式化有被破壞表面表現時，不適合於他們現在要變成或將要變化的四歲的時候，兒童就需要一些幫助到更真實更直覺的符號或象徵。為了要製造出他們所感到的未清楚的事物的高貴工作的時候，兒童就需要採取形式的幫助對那些很弱了線索，功能，特別是視覺方面的原則的示範和常識的觀察，對理解的渴求，同時能根據分析的結果，兒童就把注意參照到那些，在他們周圍的可預料的世界上，什麼是可能的，什麼是可以用顯明的東西上。我們可以問他們表達各種意見進行的，各個範疇是怎樣作出不同事物的表現的。兒童可以接受這樣的解釋，認為是合理的，就是，不同的藝術表現的不屬於某物，是參過他們在每一件東西上，一個藝術所表現的。

一個強力的觀察的觀察，難以一個時間回到自己個人的對藝術時，有怎樣能感覺的觀察，難以提出在母親裏的真正的關係，是使兒童的創作與興趣，在這些時期，有建設性的真正關係。他們那裏的藝術的不忘，他們物質主義者的傾向，這些是一個很好的合適的明證，使兒童對藝術的各方面的技巧是一個很好的合適的明證，對藝術的愛好是上是有力的。

求工業
海地位
這更有
惠說
海外
全部聯
參誠
送無阻
福利金
楊殿
女公
百業

[illegible]

雪芳批

料製法噴明本編

而安架士分別製有各種精巧的花紋，翠罩是一個十七寸高，白漆古銅的燭燈。燭燈上雕有一盞新燈，夜工聯係，會影射別人，顯試，那麼你是一盞新燈，夜工聯係。

這燈檯另好一好處：先在休電時可不用開，方便中斷，便不致在停電，手忙腳亂，價錢方面，每枝售至五元不等，諸君快購。(武)

先施公司在香港週期間出售之精美洋玻璃燭燈，每枝從二元五角至五元不等。



荷雪 (批席) 四二、
一心林
(淚水) 一
蛋蛋
鹽四
細四分
(切) 一
果古
將冰
黃與
五二
入，
即撤
李

雪芳批

材料：(一)桐餅朱古力兩方塊，(二)淡道風粉四只，(六)蓮半杯，(八)薄粉二茶匙，(九)另另粉二茶匙，(十)薄荷糖兩匙。

力格於滾水內，(二)淡道風粉，(三)糖接連之年杯等打透，倒入朱古力打至三秒後加入半杯糖，繼續攪均，(六)糖成份上攪出糖漿。

起平。

男女朋友，或感是替另爲校期間，對你來有豪，重拾起，狼，關係，愛而致作出排

[illegible]

會址——灣仔軒尼詩道一二號
電話——二二一三一號

一、指導節制生育

會所

[illegible][illegible][illegible]

港	龍港	龍港	龍港	滙水實塘	朗愛田塘
1	1	1	1	1	1

男 性 指 導

● 軒尼詩滿五二號，星期日下午四時半至六時半。
● 女姓絕育申請所。

女 性 指 導

● 軒尼詩滿五二號，星期日上午十時至十二時。
● 星期日下午三時至五時。

婚姻指導所：

● 星期日下午三時至五時。

生育指導所：

● 星期日下午三時至五時。

日升刊。 砂朥越每月一日月本

新單達七百萬碼

日本亦減，料今後銷仍有增勢

【本報訊】日本印花布銷路，自今年以來，一直呈上升趨勢，據最近統計，日本印花布銷路，已達七百萬碼，較去年同期增加百分之二十。日本印花布銷路，自今年以來，一直呈上升趨勢，據最近統計，日本印花布銷路，已達七百萬碼，較去年同期增加百分之二十。日本印花布銷路，自今年以來，一直呈上升趨勢，據最近統計，日本印花布銷路，已達七百萬碼，較去年同期增加百分之二十。

聖誕貨空運遠洋亦已告竣

棉系工業開工續暢好

【本報訊】本港棉系工業，自今年以來，一直呈上升趨勢，據最近統計，本港棉系工業，已達七百萬碼，較去年同期增加百分之二十。本港棉系工業，自今年以來，一直呈上升趨勢，據最近統計，本港棉系工業，已達七百萬碼，較去年同期增加百分之二十。

什項生產勢稍為放緩

一般日工仍達全日，減工不滿百分之五

【本報訊】本港什項生產，自今年以來，一直呈上升趨勢，據最近統計，本港什項生產，已達七百萬碼，較去年同期增加百分之二十。本港什項生產，自今年以來，一直呈上升趨勢，據最近統計，本港什項生產，已達七百萬碼，較去年同期增加百分之二十。

銀行業授信雖難放寬

年關迫近時不致收緊

【本報訊】本港銀行業，自今年以來，一直呈上升趨勢，據最近統計，本港銀行業，已達七百萬碼，較去年同期增加百分之二十。本港銀行業，自今年以來，一直呈上升趨勢，據最近統計，本港銀行業，已達七百萬碼，較去年同期增加百分之二十。

洋服生意開始

晉旺

【本報訊】本港洋服生意，自今年以來，一直呈上升趨勢，據最近統計，本港洋服生意，已達七百萬碼，較去年同期增加百分之二十。本港洋服生意，自今年以來，一直呈上升趨勢，據最近統計，本港洋服生意，已達七百萬碼，較去年同期增加百分之二十。

（本報訊）本港洋服生意，自今年以來，一直呈上升趨勢，據最近統計，本港洋服生意，已達七百萬碼，較去年同期增加百分之二十。本港洋服生意，自今年以來，一直呈上升趨勢，據最近統計，本港洋服生意，已達七百萬碼，較去年同期增加百分之二十。

合時新裝 招徠漸有力

香港週使港增意生

（本報訊）本港新裝，自今年以來，一直呈上升趨勢，據最近統計，本港新裝，已達七百萬碼，較去年同期增加百分之二十。本港新裝，自今年以來，一直呈上升趨勢，據最近統計，本港新裝，已達七百萬碼，較去年同期增加百分之二十。

泰新花米價偏昂

入口商向少訂購

（本報訊）本港泰新花米，自今年以來，一直呈上升趨勢，據最近統計，本港泰新花米，已達七百萬碼，較去年同期增加百分之二十。本港泰新花米，自今年以來，一直呈上升趨勢，據最近統計，本港泰新花米，已達七百萬碼，較去年同期增加百分之二十。

飾白金供應疏闊

飾金已定做

（本報訊）本港飾白金，自今年以來，一直呈上升趨勢，據最近統計，本港飾白金，已達七百萬碼，較去年同期增加百分之二十。本港飾白金，自今年以來，一直呈上升趨勢，據最近統計，本港飾白金，已達七百萬碼，較去年同期增加百分之二十。

鮑魚銷路大增

日市市爽

（本報訊）本港鮑魚銷路，自今年以來，一直呈上升趨勢，據最近統計，本港鮑魚銷路，已達七百萬碼，較去年同期增加百分之二十。本港鮑魚銷路，自今年以來，一直呈上升趨勢，據最近統計，本港鮑魚銷路，已達七百萬碼，較去年同期增加百分之二十。

美告羅士

低一小點

（本報訊）本港美告羅士，自今年以來，一直呈上升趨勢，據最近統計，本港美告羅士，已達七百萬碼，較去年同期增加百分之二十。本港美告羅士，自今年以來，一直呈上升趨勢，據最近統計，本港美告羅士，已達七百萬碼，較去年同期增加百分之二十。

紡廠訂美棉頻密

數量已達八萬包

（本報訊）本港紡廠訂美棉，自今年以來，一直呈上升趨勢，據最近統計，本港紡廠訂美棉，已達七百萬碼，較去年同期增加百分之二十。本港紡廠訂美棉，自今年以來，一直呈上升趨勢，據最近統計，本港紡廠訂美棉，已達七百萬碼，較去年同期增加百分之二十。

東京股市續漲

交收數量增加

（本報訊）本港東京股市，自今年以來，一直呈上升趨勢，據最近統計，本港東京股市，已達七百萬碼，較去年同期增加百分之二十。本港東京股市，自今年以來，一直呈上升趨勢，據最近統計，本港東京股市，已達七百萬碼，較去年同期增加百分之二十。

澳門新金銀大減價

去息項補收市

（本報訊）本港澳門新金銀，自今年以來，一直呈上升趨勢，據最近統計，本港澳門新金銀，已達七百萬碼，較去年同期增加百分之二十。本港澳門新金銀，自今年以來，一直呈上升趨勢，據最近統計，本港澳門新金銀，已達七百萬碼，較去年同期增加百分之二十。

黃金首飾場

順回價豐

（本報訊）本港黃金首飾場，自今年以來，一直呈上升趨勢，據最近統計，本港黃金首飾場，已達七百萬碼，較去年同期增加百分之二十。本港黃金首飾場，自今年以來，一直呈上升趨勢，據最近統計，本港黃金首飾場，已達七百萬碼，較去年同期增加百分之二十。

橙萍梨當銷

成價仍堅穩

（本報訊）本港橙萍梨當銷，自今年以來，一直呈上升趨勢，據最近統計，本港橙萍梨當銷，已達七百萬碼，較去年同期增加百分之二十。本港橙萍梨當銷，自今年以來，一直呈上升趨勢，據最近統計，本港橙萍梨當銷，已達七百萬碼，較去年同期增加百分之二十。

（本報訊）本港橙萍梨當銷，自今年以來，一直呈上升趨勢，據最近統計，本港橙萍梨當銷，已達七百萬碼，較去年同期增加百分之二十。本港橙萍梨當銷，自今年以來，一直呈上升趨勢，據最近統計，本港橙萍梨當銷，已達七百萬碼，較去年同期增加百分之二十。

國際原糖期貨回升

日幼砂實銷稍增

（本報訊）本港國際原糖期貨，自今年以來，一直呈上升趨勢，據最近統計，本港國際原糖期貨，已達七百萬碼，較去年同期增加百分之二十。本港國際原糖期貨，自今年以來，一直呈上升趨勢，據最近統計，本港國際原糖期貨，已達七百萬碼，較去年同期增加百分之二十。

港產布匹

供不應求

（本報訊）本港港產布匹，自今年以來，一直呈上升趨勢，據最近統計，本港港產布匹，已達七百萬碼，較去年同期增加百分之二十。本港港產布匹，自今年以來，一直呈上升趨勢，據最近統計，本港港產布匹，已達七百萬碼，較去年同期增加百分之二十。

港股市頗為沉靜

一般購意益開散

（本報訊）本港港股市，自今年以來，一直呈上升趨勢，據最近統計，本港港股市，已達七百萬碼，較去年同期增加百分之二十。本港港股市，自今年以來，一直呈上升趨勢，據最近統計，本港港股市，已達七百萬碼，較去年同期增加百分之二十。

K金大減價

去息項補收市

（本報訊）本港K金大減價，自今年以來，一直呈上升趨勢，據最近統計，本港K金大減價，已達七百萬碼，較去年同期增加百分之二十。本港K金大減價，自今年以來，一直呈上升趨勢，據最近統計，本港K金大減價，已達七百萬碼，較去年同期增加百分之二十。

成價仍堅穩

（本報訊）本港成價仍堅穩，自今年以來，一直呈上升趨勢，據最近統計，本港成價仍堅穩，已達七百萬碼，較去年同期增加百分之二十。本港成價仍堅穩，自今年以來，一直呈上升趨勢，據最近統計，本港成價仍堅穩，已達七百萬碼，較去年同期增加百分之二十。

（本報訊）本港成價仍堅穩，自今年以來，一直呈上升趨勢，據最近統計，本港成價仍堅穩，已達七百萬碼，較去年同期增加百分之二十。本港成價仍堅穩，自今年以來，一直呈上升趨勢，據最近統計，本港成價仍堅穩，已達七百萬碼，較去年同期增加百分之二十。

航訊

菲律賓官員強調

各國簽約訂航權

必須互惠且平等

亞細亞航空公司十家集議
籌組公共關係諮詢委員會

【本報訊】菲律賓外交部官員昨日在馬尼拉表示，菲律賓政府對於與各國訂定航權協議，必須建立在互惠且平等的基礎上。他並指出，菲律賓政府目前正與亞細亞航空公司的十家成員公司，籌組一個公共關係諮詢委員會，以處理與各國訂定航權協議的事宜。

時人之旅團

菲律賓空軍昨日在馬尼拉舉行了一場名為「時人之旅團」的展覽。展覽內容豐富，包括菲律賓空軍的歷史、現狀以及未來發展計劃。展覽吸引了眾多參觀者，他們對菲律賓空軍的發展表示讚賞。



日航團抵港 所乘之飛機由日本飛來，機上載有日航團成員及隨行人員。

日本航空公司（JAL）的「日航團」昨日抵達香港。該團成員包括日本各界人士及隨行人員。他們在香港受到當地旅遊業者的熱烈歡迎。隨後，他們將前往香港各個景點進行參觀。



日航團成員在香港合影。

九廣鐵路時刻表		九龍至香港		香港至九龍	
九龍站	香港站	九龍站	香港站	九龍站	香港站
6.30	7.34	16.02	17.06	6.04	7.10
7.32	8.44	17.12	18.22	6.38	7.46
8.38	9.43	17.54	18.57	7.10	8.16
9.26	10.30	18.46	19.51	7.48	8.55
10.34	11.38	20.00	21.03	8.58	10.03
11.43	12.46	21.00	22.03	10.03	11.13
12.53	13.58	21.47	22.50	11.13	12.22
13.45	14.49	22.30	23.33	12.02	13.09
14.55	15.57	23.00	00.03	13.12	14.24

(B) 逢星期六、日及公眾假期
(S) 逢星期日、日及公眾假期

廣州至香港		香港至廣州	
廣州站	香港站	廣州站	香港站
12.00	12.50	12.00	12.50
13.00	13.50	13.00	13.50
14.00	14.50	14.00	14.50
15.00	15.50	15.00	15.50
16.00	16.50	16.00	16.50
17.00	17.50	17.00	17.50
18.00	18.50	18.00	18.50
19.00	19.50	19.00	19.50
20.00	20.50	20.00	20.50
21.00	21.50	21.00	21.50
22.00	22.50	22.00	22.50
23.00	23.50	23.00	23.50

(B) 逢星期六、日及公眾假期
(S) 逢星期日、日及公眾假期

怡保三寶名洞 增建華嚴閣

【本報訊】怡保三寶名洞，位於怡保市郊區，是一個著名的佛教聖地。該洞內供奉有三尊佛像，分別代表不同的佛教教義。為了弘揚佛法，該洞最近決定增建一座華嚴閣，以供奉華嚴經的經卷。目前，該閣的興建工程正積極進行中。

英海外航訊

【本報訊】英國海外航空公司昨日宣佈，將增加由倫敦飛往香港的航班次數。該公司表示，為了滿足旅客的需求，將增加每週由倫敦飛往香港的航班次數。這項新安排將於下個月開始實施。

Mitsui O.S.K. 大阪商船三井船株式會社	
船名	往來地點
大和丸	神戶、橫濱、東京、大阪
利根丸	神戶、橫濱、東京、大阪
日守丸	神戶、橫濱、東京、大阪
大和丸	神戶、橫濱、東京、大阪
利根丸	神戶、橫濱、東京、大阪
日守丸	神戶、橫濱、東京、大阪

CHINA UNION LINES 復興航業公司	
船名	往來地點
復興丸	香港、上海、天津、北京
復興丸	香港、上海、天津、北京
復興丸	香港、上海、天津、北京
復興丸	香港、上海、天津、北京
復興丸	香港、上海、天津、北京
復興丸	香港、上海、天津、北京

池田幸人訪港 商洽旅遊業務

【本報訊】日本著名旅遊業專家池田幸人先生，昨日抵達香港。池田先生此行是受日本旅遊業協會之託，來港商洽旅遊業務。他將與香港旅遊業協會的成員進行會談，探討如何加強日本與香港之間的旅遊交流。

日航團抵港 所乘之飛機由日本飛來

【本報訊】日本航空公司（JAL）的「日航團」昨日抵達香港。該團成員包括日本各界人士及隨行人員。他們在香港受到當地旅遊業者的熱烈歡迎。隨後，他們將前往香港各個景點進行參觀。

香港至九龍		九龍至香港	
香港站	九龍站	九龍站	香港站
6.30	7.34	16.02	17.06
7.32	8.44	17.12	18.22
8.38	9.43	17.54	18.57
9.26	10.30	18.46	19.51
10.34	11.38	20.00	21.03
11.43	12.46	21.00	22.03
12.53	13.58	21.47	22.50
13.45	14.49	22.30	23.33
14.55	15.57	23.00	00.03

太古輪船公司

太古輪船公司，提供往返香港、上海、天津、北京等地區的航線。船隻寬敞舒適，服務周到。

天武士輪

天武士輪，提供往返香港、上海、天津、北京等地區的航線。船隻寬敞舒適，服務周到。

新德和

新德和，提供往返香港、上海、天津、北京等地區的航線。船隻寬敞舒適，服務周到。

和蘭丸

和蘭丸，提供往返香港、上海、天津、北京等地區的航線。船隻寬敞舒適，服務周到。

大和丸

大和丸，提供往返香港、上海、天津、北京等地區的航線。船隻寬敞舒適，服務周到。

利根丸

利根丸，提供往返香港、上海、天津、北京等地區的航線。船隻寬敞舒適，服務周到。

日守丸

日守丸，提供往返香港、上海、天津、北京等地區的航線。船隻寬敞舒適，服務周到。

日本郵船株式會社

日本郵船株式會社，提供往返香港、上海、天津、北京等地區的航線。船隻寬敞舒適，服務周到。

三井物產株式會社

三井物產株式會社，提供往返香港、上海、天津、北京等地區的航線。船隻寬敞舒適，服務周到。

大阪商船株式會社

大阪商船株式會社，提供往返香港、上海、天津、北京等地區的航線。船隻寬敞舒適，服務周到。

日本郵船株式會社

日本郵船株式會社，提供往返香港、上海、天津、北京等地區的航線。船隻寬敞舒適，服務周到。

三井物產株式會社

三井物產株式會社，提供往返香港、上海、天津、北京等地區的航線。船隻寬敞舒適，服務周到。

大阪商船株式會社

大阪商船株式會社，提供往返香港、上海、天津、北京等地區的航線。船隻寬敞舒適，服務周到。

日本郵船株式會社

日本郵船株式會社，提供往返香港、上海、天津、北京等地區的航線。船隻寬敞舒適，服務周到。

三井物產株式會社

三井物產株式會社，提供往返香港、上海、天津、北京等地區的航線。船隻寬敞舒適，服務周到。

大阪商船株式會社

大阪商船株式會社，提供往返香港、上海、天津、北京等地區的航線。船隻寬敞舒適，服務周到。

日本郵船株式會社

日本郵船株式會社，提供往返香港、上海、天津、北京等地區的航線。船隻寬敞舒適，服務周到。

三井物產株式會社

三井物產株式會社，提供往返香港、上海、天津、北京等地區的航線。船隻寬敞舒適，服務周到。

大阪商船株式會社

大阪商船株式會社，提供往返香港、上海、天津、北京等地區的航線。船隻寬敞舒適，服務周到。

1963 英文中學會考試題預習專欄

物理科 (一)

陸永熾

PHYSICS (1)

This series of weekly exercises is written with the intention:-

- (1) to help students to review the subject thoroughly before sitting for the Hong Kong English School Certificate Examination,
- (2) to guide students to answer questions in an acceptable form in examination, and
- (3) to provide hints to students in dealing with different types of problems.

To achieve the above, two questions will be set similar to those in the previous H.K.E.S.C.E. and G.C.E. together with some of highly original and ingenious questions which require a certain amount of forethought and planning. Questions are immediately followed by suggested answers in the coming Wednesday.

The Hong Kong English School Certificate Physics Examination paper is divided into four sections; Section A deals with General Physics (Mechanics and Properties of Matter are inclusive); Section B, with Heat; Section C, with Light and Sound; and Section D, Magnetism and Electricity. The examination questions are designed to cover practically the whole syllabus. To pass the examination, candidates should have a full knowledge of the syllabus, and understanding of the principles and laws, an ability to apply these principles to unfamiliar problems, and they should have performed all fundamental experiments.

In the examination candidates should have to take careful note of the instructions given at the top of the examination paper and follow them strictly. The choice of questions offered is usually more than sufficient. The questions may be answered in any order and it is a good practice to read through the whole paper carefully and tackle the more familiar ones first. Do not write furiously; the moment the paper is received, candidates should be reminded that, if 20 is the full marks for a question, they will never get 21 out of 20 no matter how long and how well they write the answer. They should try to finish the full number of questions required and spend not more than 25 minutes on each question as the paper lasts for 150 minutes. Be sure that there is spare time to read through the answers once more and to check the solutions.

Account of experiment should be impersonal, avoid using imperative mood in the description. It is clear that writing up accounts of experiments can reveal those who have little or no acquaintance with practical work in laboratory.

Diagrams should be clear and labelled. Avoid perspective drawings. They waste time and often lead to confusion rather than clarity. Diagrams are helpful in scoring higher marks.

Numerical calculation always proves to be a handicap to students. To remember the principles and laws by heart is not difficult but to apply them in solving problems is a real headache to most of them. There are some suggested steps for solving problems:-

- (1) Read your problem carefully; understand what it says.
- (2) Write down each item that is given.
- (3) Knowing what you are to find.
- (4) Think out a method for solution (use an equation, if possible).
- (5) Solve the equations mechanically.
- (6) Check by substituting.

Clear and logical presentation in the solution is of equally importance as accuracy of answers. It is merely an exercise in deduction; but even so, candidates have to sweat by extensive practice before they can master the task.

Questions for this week

1. (a) Draw a labelled diagram of a common laboratory balance.
- (b) Tabulate the points, in its construction which are essential to ensure accurate and fast weighing.
- (c) A body, weighed on a balance with arms of unequal length, is balanced by 28.80 gm. when placed in one scale pan, and by 31.25 gm. when placed in the other pan. What is the true weight of the body?
- (d) In an experiment the top end of a vertical spiral spring is clamped to the stand and various weights are attached in turn to the lower end. The height of the lower end above the bench is measured with the ruler and the following results are obtained:

Weights attached (gm.)	0	20	40	60	80	100
Height above bench (cm.)	40.0	38.9	38.1	37.1	35.9	34.9

Plot a graph showing the extension of the spring under various loads and state any deduction you may reasonably make from your graph.

- (e) Find the length of a spiral spring which measures 36 cm. with an iron ball of 800 c.c. attached to the lower end and 35 cm. when the ball is immersed in water. (S.G. of iron = 7.5).
2. (a) Define the term "pressure". Calculate the difference between the pressure of 75 cm. of mercury and the pressure of 10.00 metres of sea-water. (Density of Hg = 13.6 gm./c.c.)
- (b) A vertical glass U-tube, about a yard high, is half-full of mercury. Describe and explain the effects which occur in each of the following experiments:
 - (i) The air is removed from one limb by means of a vacuum pump.
 - (ii) The air in one limb is replaced by water. How would you use these two experiments to determine the atmospheric pressure in gm.wt./sq.cm. and the relative density of mercury?
- (c) A fine thread can withstand a maximum pull of 500 gm.wt. without breaking. What is the greatest mass of metal of density 9 gm./c.c. it can support if the metal is suspended in (i) water, (ii) a liquid of density 0.8 gm./c.c.?

倫敦大學普通教育文憑試

明年六月至七月舉行

如非由學校保送之考生得自修生名義參加

（特訊）倫敦大學普通教育文憑試，將於明年六月至七月舉行。該試為英國政府所認可，並為許多國家所採用。凡欲參加該試者，須先向該大學註冊。該試之科目包括：英語、數學、科學、歷史、地理、音樂、美術等。該試之成績將作為入讀大學之參考。該試之費用為每科二十五元。該試之報名日期為一九六三年一月一日起至一九六三年三月三十一日止。該試之考試日期為一九六三年六月至七月。該試之詳情可函索。

中國通史文憑課程

今日下午正式開課

全部時間表已告擬定

（特訊）中國通史文憑課程，將於今日下午正式開課。該課程由中國通史學會主辦，旨在為學生提供有關中國歷史之系統性知識。該課程之科目包括：中國通史、中國政治史、中國經濟史、中國文化史等。該課程之成績將作為入讀大學之參考。該課程之費用為每科二十五元。該課程之報名日期為一九六三年一月一日起至一九六三年三月三十一日止。該課程之考試日期為一九六三年六月至七月。該課程之詳情可函索。

香港婦女分科校

前二週年結業典禮

（特訊）香港婦女分科校，將於前二週年結業典禮。該校由婦女分科校聯合會主辦，旨在為婦女提供有關家政、縫紉、烹飪等之技能。該校之成績將作為入讀大學之參考。該校之費用為每科二十五元。該校之報名日期為一九六三年一月一日起至一九六三年三月三十一日止。該校之考試日期為一九六三年六月至七月。該校之詳情可函索。

華僑中學

（特訊）華僑中學，將於前二週年結業典禮。該校由華僑中學聯合會主辦，旨在為華僑子弟提供有關中文、數學、科學等之知識。該校之成績將作為入讀大學之參考。該校之費用為每科二十五元。該校之報名日期為一九六三年一月一日起至一九六三年三月三十一日止。該校之考試日期為一九六三年六月至七月。該校之詳情可函索。

中會考將告改期

（特訊）中會考將告改期。該考試由中國通史學會主辦，旨在為學生提供有關中國歷史之系統性知識。該考試之成績將作為入讀大學之參考。該考試之費用為每科二十五元。該考試之報名日期為一九六三年一月一日起至一九六三年三月三十一日止。該考試之考試日期為一九六三年六月至七月。該考試之詳情可函索。

華商會專事

（特訊）華商會專事，將於前二週年結業典禮。該會由華商會聯合會主辦，旨在為華商子弟提供有關商業、法律、經濟等之知識。該會之成績將作為入讀大學之參考。該會之費用為每科二十五元。該會之報名日期為一九六三年一月一日起至一九六三年三月三十一日止。該會之考試日期為一九六三年六月至七月。該會之詳情可函索。

兩間學校

（特訊）兩間學校，將於前二週年結業典禮。該校由兩間學校聯合會主辦，旨在為學生提供有關中文、數學、科學等之知識。該校之成績將作為入讀大學之參考。該校之費用為每科二十五元。該校之報名日期為一九六三年一月一日起至一九六三年三月三十一日止。該校之考試日期為一九六三年六月至七月。該校之詳情可函索。

秋季旅行

（特訊）秋季旅行，將於前二週年結業典禮。該旅行由秋季旅行聯合會主辦，旨在為學生提供有關旅遊、地理、歷史等之知識。該旅行之成績將作為入讀大學之參考。該旅行之費用為每科二十五元。該旅行之報名日期為一九六三年一月一日起至一九六三年三月三十一日止。該旅行之考試日期為一九六三年六月至七月。該旅行之詳情可函索。

倫敦大學普通教育文憑試

明年六月至七月舉行

如非由學校保送之考生得自修生名義參加

（特訊）倫敦大學普通教育文憑試，將於明年六月至七月舉行。該試為英國政府所認可，並為許多國家所採用。凡欲參加該試者，須先向該大學註冊。該試之科目包括：英語、數學、科學、歷史、地理、音樂、美術等。該試之成績將作為入讀大學之參考。該試之費用為每科二十五元。該試之報名日期為一九六三年一月一日起至一九六三年三月三十一日止。該試之考試日期為一九六三年六月至七月。該試之詳情可函索。

中國通史文憑課程

今日下午正式開課

全部時間表已告擬定

（特訊）中國通史文憑課程，將於今日下午正式開課。該課程由中國通史學會主辦，旨在為學生提供有關中國歷史之系統性知識。該課程之科目包括：中國通史、中國政治史、中國經濟史、中國文化史等。該課程之成績將作為入讀大學之參考。該課程之費用為每科二十五元。該課程之報名日期為一九六三年一月一日起至一九六三年三月三十一日止。該課程之考試日期為一九六三年六月至七月。該課程之詳情可函索。

香港婦女分科校

前二週年結業典禮

（特訊）香港婦女分科校，將於前二週年結業典禮。該校由婦女分科校聯合會主辦，旨在為婦女提供有關家政、縫紉、烹飪等之技能。該校之成績將作為入讀大學之參考。該校之費用為每科二十五元。該校之報名日期為一九六三年一月一日起至一九六三年三月三十一日止。該校之考試日期為一九六三年六月至七月。該校之詳情可函索。

華僑中學

（特訊）華僑中學，將於前二週年結業典禮。該校由華僑中學聯合會主辦，旨在為華僑子弟提供有關中文、數學、科學等之知識。該校之成績將作為入讀大學之參考。該校之費用為每科二十五元。該校之報名日期為一九六三年一月一日起至一九六三年三月三十一日止。該校之考試日期為一九六三年六月至七月。該校之詳情可函索。

中會考將告改期

（特訊）中會考將告改期。該考試由中國通史學會主辦，旨在為學生提供有關中國歷史之系統性知識。該考試之成績將作為入讀大學之參考。該考試之費用為每科二十五元。該考試之報名日期為一九六三年一月一日起至一九六三年三月三十一日止。該考試之考試日期為一九六三年六月至七月。該考試之詳情可函索。

華商會專事

（特訊）華商會專事，將於前二週年結業典禮。該會由華商會聯合會主辦，旨在為華商子弟提供有關商業、法律、經濟等之知識。該會之成績將作為入讀大學之參考。該會之費用為每科二十五元。該會之報名日期為一九六三年一月一日起至一九六三年三月三十一日止。該會之考試日期為一九六三年六月至七月。該會之詳情可函索。

兩間學校

（特訊）兩間學校，將於前二週年結業典禮。該校由兩間學校聯合會主辦，旨在為學生提供有關中文、數學、科學等之知識。該校之成績將作為入讀大學之參考。該校之費用為每科二十五元。該校之報名日期為一九六三年一月一日起至一九六三年三月三十一日止。該校之考試日期為一九六三年六月至七月。該校之詳情可函索。

秋季旅行

（特訊）秋季旅行，將於前二週年結業典禮。該旅行由秋季旅行聯合會主辦，旨在為學生提供有關旅遊、地理、歷史等之知識。該旅行之成績將作為入讀大學之參考。該旅行之費用為每科二十五元。該旅行之報名日期為一九六三年一月一日起至一九六三年三月三十一日止。該旅行之考試日期為一九六三年六月至七月。該旅行之詳情可函索。

1963 英文中學會考試題預習專欄

化學科

王錦釗

CHEMISTRY (1)

1. When air is made in the laboratory by mixing nitrogen and oxygen in the correct proportions, is heat given out or required to make air?
No heat is given out or required.

When air is liquefied, is this a chemical or physical change?

This is a physical change (A change from the gaseous to the liquid state).

When liquid air is evaporated, giving first pure nitrogen and then pure oxygen, is this a chemical or physical change?

This is a physical change (A change from the liquid to the gaseous state).

Are there any essential differences between air on the one hand, and a mixture of nitrogen and oxygen on the other? If so, state them.

The essential difference between air and a mixture of nitrogen and oxygen is that air contains small quantities of other gases such as argon, carbon dioxide and water vapour, in addition to nitrogen and oxygen.

Does air behave as if it were oxygen mixed with nitrogen?

When nitrogen and oxygen are mixed in the ratio 4:1 (by volume), the mixture behaves like air.

From your observations, give three good reasons for saying that air is a mixture of oxygen and nitrogen.

- (a) There is no heat change on mixing oxygen and nitrogen.
- (b) The nitrogen and oxygen can be separated by physical methods such as fractional distillation of liquid air.
- (c) The properties of air are the 'average' of the properties of nitrogen and oxygen.

2. The solubility of a certain salt is 50 gms. in 100 gms. of water at 100°C. and 11 gms. at 30°C. What weight of the salt would crystallise if 50 gms. of a solution, saturated at 100°C. were cooled to 30°C.?

At 100°C. wt. of saturated solution = 150 gms.
wt. of water in the solution = 100 gms.
If wt. of saturated solution = 50 gms.
Then wt. of water in the solution = 100 gms.

wt. of salt in the solution = 16 2/3 gms.

At 30°C. wt. of salt required to saturate 33 1/3 gms. of water = 11 gms.

wt. of salt that would crystallise out = 5 2/3 gms.

3. Name five substances which yield oxygen when heated. In each case give the equation for the reaction.

Name	Equation
(a) Potassium chlorate	$2KClO_3 \rightarrow 2KCl + 3O_2$
(b) Potassium nitrate	$2KNO_3 \rightarrow 2KNO_2 + O_2$
(c) Mercuric Oxide	$2HgO \rightarrow 2Hg + O_2$
(d) Lead Dioxide	$2PbO_2 \rightarrow 2PbO + O_2$
(e) Red Lead	$2Pb_3O_4 \rightarrow 6PbO + O_2$

4. Give three important uses of oxygen.

- (a) Used in the making of steel to burn away the impurities in the crude cast iron.
- (b) Used together with acetylene in the oxyacetylene flame which is used to cut steel parts and also weld them together.
- (c) Used to assist respiration by deep-sea divers, mountaineers and in high-altitude flying in aeroplanes.

5. Describe briefly how you would convert a metal into an oxide, other than by burning or heating the metal in air or oxygen.

First convert the metal to the nitrate by dissolving it in nitric acid, e.g. copper will dissolve in nitric acid to form copper nitrate.



The nitrate solution after being evaporated to dryness will decompose, leaving a black residue, mercuric oxide.



Questions for next week

1. Give different examples, one in each case of:
 - (i) a reduction involving a loss of oxygen; Equation:
 - (ii) an oxidation involving a change in valency of an element; Equation:
 - (iii) an oxidation involving a loss of hydrogen; Equation:
 - (iv) a reduction involving a loss of a non-metallic element other than oxygen. Equation:
2. Describe what you see when red mercuric oxide is heated in a long test-tube. Equation?
3. What is an oxidising agent? Which of the following can act as oxidising agents and which as reducing agents: hydrogen, red lead, chlorine, carbon monoxide. Give four different reactions, one for each substance to illustrate your answer. A white powder is known to be either an oxidising agent or a reducing agent. Describe two tests that you would perform to find out which it is.
4. 1.330 gms. of potassium chlorate and manganese dioxide being heated gave 265 c.c. of oxygen measured at 15°C. and 765 mm. What percentage of potassium chlorate was there in the mixture? How would you find out that manganese dioxide serves as a catalyst in this reaction, and does not decompose to evolve oxygen?

皇都戲院十一月份廉價早場表

Date/日期	TITLES	STARS	片名	主演
1 Wed.	THE SECRET INVASION (C)	STEWART GRANGER	特務六虎將	史提芬格朗
2 Thu.	D'ARTAGNAN AGAINST THE THREE MUSKETEERS (C)	PERAZZO LAMAS	神龍三劍俠	史提芬格朗
3 Fri.	WOMAN OF STRAW (C)	SEAN CONNERY	女囚	史提芬格朗
4 Sat.	OLIVER TWIST (12.15 p.m.)	ALAN GUINNESS	孤島孤雛	史提芬格朗
To Be Announced 早場另行通告				
5 Mon.	LONG SHIPS (C)	RICHARD WIDMARK	萬里風帆	史提芬格朗
6 Tue.	WONDERFUL WORLD OF BROS. GRIMM (C)	LAURENCE HARVEY	童話世界	史提芬格朗
7 Wed.	IRMA LA DOUCE (12.15 p.m.) (C)	TONY HANDALL	花街神女	史提芬格朗
8 Thu.	MARRAKESH (C)	TONY HANDALL	沙漠雄風	史提芬格朗
9 Fri.	HOT ENOUGH FOR JUNE (C)	DICK BOGARDE	熱度狂潮	史提芬格朗
10 Sat.	MAGIC BOW	STEWART GRANGER	劍胆琴心	史提芬格朗
To Be Announced 早場另行通告				
11 Sun.	OCEAN'S 11 (C)	FRANK SINATRA	金窩藏劫案	史提芬格朗
12 Mon.	WONDERFUL LIFE (C)	CLIFF RICHARD	歡樂青春	史提芬格朗
13 Tue.	RIO GRANDE (C)	JOHN WAYNE	無敵鐵騎軍	史提芬格朗
14 Wed.	OBJECTIVE BURMA (C)	ERROL FLYNN	反攻緬甸	史提芬格朗
15 Thu.	SANDPIPER (C)	ELIZABETH TAYLOR	瀟湘雲夢	史提芬格朗
To Be Announced 早場另行通告				
16 Fri.	BORN FREE (C)	VIRGINIA MCKENNA	獅子與我	史提芬格朗
17 Sat.	SILENCERS (C)	DEAN MARTIN	風流特務	史提芬格朗
18 Sun.	CARRY ON SPYING (C)	ERWIN MATTHEWS	間諜嬉春	史提芬格朗
19 Mon.	OSS 117 (C)	ALAN DEKON	特務一七	史提芬格朗
20 Tue.	BLACK TULIP (C)	AUDREY HEPBURN	黑俠恩仇	史提芬格朗
21 Wed.	HOW TO STRAL A MILLION (12.15 p.m.) (C)	PETER OTOOLE	偷龍轉鳳	史提芬格朗
To Be Announced 早場另行通告				
22 Thu.	LAST HUNT (C)	ROBERT TAYLOR	五戰雙雄	史提芬格朗
23 Fri.	LITTLE WOMEN (C)	ELIZABETH TAYLOR	蘭閣玉女	史提芬格朗
24 Sat.	THE JAWHAWERS (C)	JEFF CHANDLER	英雄雄冠誌	史提芬格朗
25 Sun.	BORN FREE (C)	VIRGINIA MCKENNA	獅子與我	史提芬格朗

麗聲戲院十一月份廉價早場表

Date/日期	TITLES	STARS	片名	主演
1 Wed.	VENGEANCE VALLEY (C)	BURT LANCASTER	虎踞龍蟠	史提芬格朗
2 Thu.	HERCULES (C)	STEVE REEVES	霸王龍姬	史提芬格朗
3 Fri.	STAGECOACH (C)	ANN-MARGRET	七俠三雄	史提芬格朗
4 Sat.	THE QUIET MAN (C)	JOHN WAYNE	七俠三雄	史提芬格朗
To Be Announced 早場另行通告				
5 Mon.	THE PRIZE (C)	ELKE SOMMER	鏢海驚心	史提芬格朗
6 Tue.	ONE SPY TOO MANY (C)	ROBERT VAUGHN	鏢海驚心	史提芬格朗
7 Wed.	YOUR CHEATING HEART (C)	GEORGE HAMILTON	田園心聲	史提芬格朗
8 Thu.	UNTAMED (C)	TYRONNE POWER	豪俠有情天	史提芬格朗
9 Fri.	SINBAD THE SAILOR (C)	JOHN WAYNE	海宮寶藏	史提芬格朗
10 Sat.	SWISS FAMILY ROBINSON (C)	THOMAS MITCHELL	海宮寶藏	史提芬格朗
To Be Announced 早場另行通告				
11 Sun.	ONE SPY TOO MANY (C)	ROBERT VAUGHN	鏢海驚心	史提芬格朗
12 Mon.	VON RYAN'S EXPRESS (C)	FRANK SINATRA	列車大逃亡	史提芬格朗
13 Tue.	BLUE HAWAII (C)	JOHN BLACKMAN	檀島嬉春	史提芬格朗
14 Wed.	PINK YELLOW WHITE AND RED (C)	ANITA EKBERG	萬里風帆	史提芬格朗
15 Thu.	ALL QUIET ON THE WESTERN FRONT (C)	LEW AYERS	西線無戰事	史提芬格朗
16 Fri.	MGM CARTOON TO BE ANNOUNCED (11.00 a.m.)			
17 Sat.	THE SWINGER (C)	FRANK SINATRA	神勇三劍俠	史提芬格朗
18 Sun.	SERGEANTS THREE (C)	FRANK SINATRA	神勇三劍俠	史提芬格朗
19 Mon.	HELPI (C)	THE BEATLES	救世主	史提芬格朗
20 Tue.	THE LAST MILE (C)	MICKEY ROONEY	盜生致命	史提芬格朗
21 Wed.	A FINE MADNESS (C)	SEAN CONNERY	風流特務	史提芬格朗
22 Thu.	THE RATS (C)	MARCO KONDOU	一夜狂歡	史提芬格朗
23 Fri.	U.S. CARTOON TO BE ANNOUNCED (11.00 a.m.)			
24 Sat.	SPLENDOR IN THE GRASS (C)	MARGARET BRYAN	青春夢裏人	史提芬格朗
25 Sun.	A HARD DAY'S NIGHT (C)	THE BEATLES	一夜狂歡	史提芬格朗
26 Mon.	BRIDGES AT TOKO-RI (C)	WILLIAM HOLDEN	2094 聖戰	史提芬格朗

皇后戲院十一月份廉價早場表

Date/日期	TITLES	STARS	片名	主演
1 Wed.	SANDPIPER (C)	ELIZABETH TAYLOR	瀟湘雲夢	史提芬格朗
2 Thu.	T.A.X. (C)	LOUIS DE FUNES	車馬過境	史提芬格朗
3 Fri.	RINGO AND HIS GOLDEN PISTOL (C)	MARK DAMON	金槍黑俠	史提芬格朗
4 Sat.	MAGIC BOW	STEWART GRANGER	劍胆琴心	史提芬格朗
To Be Announced 早場另行通告				
5 Mon.	OSS 117 (C)	KERWIN MATTHEWS	特務一七	史提芬格朗
6 Tue.	IVANHOE (C)	ELIZABETH TAYLOR	初值英雄傳	史提芬格朗
7 Wed.	STRATEGIC AIR COMMAND (C)	JAMES STEWART	威震九重天	史提芬格朗
8 Thu.	GUN IS MY LAW (C)	ANTHONY CLARK	神槍殺手	史提芬格朗
9 Fri.	WONDERFUL WORLD OF THE BROTHERS GRIMM (C)	LAURENCE HARVEY	童話世界	史提芬格朗
10 Sat.	VIENNA WALTZ (C)	ANTHONY WALKER	維也納狂想曲	史提芬格朗
To Be Announced 早場另行通告				
11 Sun.	RIO BRAVO (C)	JOHN WAYNE	赤胆屠龍	史提芬格朗
12 Mon.	NEVADA SMITH (C)	STEVE MCQUEEN	萬里風帆	史提芬格朗
13 Tue.	SWINGER (C)	ANN-MARGRET	彩鳳雲裳	史提芬格朗
14 Wed.	WARPATH (C)	EDMUND O'BRIEN	橫江爭霸戰	史提芬格朗
15 Thu.	MIRACLE (C)	CARROLL BAKER	橫江爭霸戰	史提芬格朗
To Be Announced 早場另行通告				
16 Fri.	DR. TERROR'S HOUSE OF HORROR (C)	PETER CUSHING	恐怖屋	史提芬格朗
17 Sat.	PAWNBROKER (C)	ROD STEIGER	蝴蝶春夢	史提芬格朗
18 Sun.	THE COLLECTOR (C)	TERENCE STAMP	蝴蝶春夢	史提芬格朗
19 Mon.	BABY THE RAIN MUST FALL (C)	STEVE MCQUEEN	流淚者	史提芬格朗
20 Tue.	COP FROM SAINT TROPEZ (C)	LOUIS DE FUNES	瘋狂沙灘會	史提芬格朗
21 Wed.	BORN FREE (C)	VIRGINIA MCKENNA	獅子與我	史提芬格朗
To Be Announced 早場另行通告				
22 Thu.	RINGO AND HIS GOLDEN PISTOL (C)	MARK DAMON	金槍黑俠	史提芬格朗
23 Fri.	M.A.Y.A. (C)	CLINT WALKER	谷恩恩仇	史提芬格朗
24 Sat.	DEAR BRIGITTE (C)	JAMES STEWART	運財童子	史提芬格朗
25 Sun.	TOO MANY THIEVES (C)	PETER FALK	金剛奪寶戰	史提芬格朗

片影佳最週港香祝慶

半明金新荷
加早門都活
場聲門都活

！港香於屬！譽榮切一

！請勿用元收區港香生或得票即！
！請勿用元收區港香生或得票即！

張文仲 文仲山

麗聲戲院十一月份廉價早場片期表

1967 Hollywood Theatre Special Morning Show at 12.30 p.m.

Date/日期	TITLES	STARRING	片名	主演
1 Wed.	GUN IS MY LAW	ANTHONY CLARK	神槍殺手	史提芬格朗
2 Thu.	COPLAN F.X. 18	RICHARD WYLER	盜劫神探	史提芬格朗
3 Fri.	ONCE A THIEF	ALAN DELON	盜劫神探	史提芬格朗
4 Sat.	LITTLE WOMEN	ELIZABETH TAYLOR	蘭閣玉女	史提芬格朗
To Be Announced 早場另行通告				
5 Mon.	FRANKIE AND JOHNNY	ELVIS PRESLEY	當動情歌	史提芬格朗
6 Tue.	BULLETS DON'T ARGUE	ROD CAMERON	萬里風帆	史提芬格朗
7 Wed.	WHAT A WAY TO GO	SHIRLEY MAZUR	好女十八	史提芬格朗
8 Thu.	CIRCUS WORLD	JOHN WAYNE	馬戲團風雲	史提芬格朗
9 Fri.	A COFFIN FROM HONGKONG	MARK DAMON	金槍黑俠	史提芬格朗
10 Sat.	DESPERATE JOURNEY	FRANK SINATRA	列車大逃亡	史提芬格朗
To Be Announced 早場另行通告				
11 Sun.	THE PRISONER OF ZENDA	STEWART GRANGER	初值英雄傳	史提芬格朗
12 Mon.	THE PRISONER OF ZENDA	STEWART GRANGER	初值英雄傳	史提芬格朗
13 Tue.	THE PRISONER OF ZENDA	STEWART GRANGER	初值英雄傳	史提芬格朗
14 Wed.	THE PRISONER OF ZENDA	STEWART GRANGER	初值英雄傳	史提芬格朗
15 Thu.	THE PRISONER OF ZENDA	STEWART GRANGER	初值英雄傳	史提芬格朗
16 Fri.	THE PRISONER OF ZENDA	STEWART GRANGER	初值英雄傳	史提芬格朗
17 Sat.	THE PRISONER OF ZENDA	STEWART GRANGER	初值英雄傳	史提芬格朗
18 Sun.	THE PRISONER OF ZENDA	STEWART GRANGER	初值英雄傳	史提芬格朗

皇后戲院十一月份廉價早場片期表

1967 King's Theatre Morning Show Programs

Date/日期	TITLES	STARRING	片名	主演
1 Wed.	WITNESS FOR THE PROSECUTION (12.30 p.m.)	TYRONNE POWER	雄才偉略	史提芬格朗
2 Thu.	THE SECRET INVASION (C)	STEWART GRANGER	特務六虎將	史提芬格朗
3 Fri.	WHAT'S NEW, PUSSYCAT (C)	PETER OTOOLE	嬰兒叫春	史提芬格朗
4 Sat.	HOW TO MURDER YOUR WIFE (C)	JACK LEMMON	殺妻案史	史提芬格朗
To Be Announced 早場另行通告				
5 Mon.	COLLECTOR (C)	TERENCE STAMP	蝴蝶春夢	史提芬格朗
6 Tue.	BABY THE RAIN MUST FALL (C)	STEVE MCQUEEN	流淚者	史提芬格朗
7 Wed.	THE PRISONER OF ZENDA (C)	STEWART GRANGER	初值英雄傳	史提芬格朗
8 Thu.	GHOST AND MR. CHICKEN (C)	DON KNOTTS	捉鬼記	史提芬格朗
9 Fri.	RINGO AND HIS GOLDEN PISTOL (C)	MARK DAMON	金槍黑俠	史提芬格朗
10 Sat.	THAT TOUCH OF MINK (C)	CAROL KEMP	才子佳人	史提芬格朗
To Be Announced 早場另行通告				
11 Sun.	LOST COMMAND (12.15 p.m.) (C)	ALAN DELON	野戰雄師	史提芬格朗
12 Mon.	FOR WHOM THE BELL TOLLS (12.15 p.m.) (C)	GARY COOPER	戰地鐘聲	史提芬格朗
13 Tue.	JUST MY LUCK (C)	STORME WADSWORTH	橫江爭霸戰	史提芬格朗
14 Wed.	UP FROM THE BEACH (C)	CLIFF ROBERTSON	橫江爭霸戰	史提芬格朗
15 Thu.	DO NOT DISTURB (C)	BOB DYLAN	橫江爭霸戰	史提芬格朗
To Be Announced 早場另行通告				
16 Fri.	REBEL WITHOUT A CAUSE (C)	JAMES DEAN	阿飛正傳	史提芬格朗
17 Sat.	A FINE MADNESS (C)	SEAN CONNERY	風流特務	史提芬格朗
18 Sun.	ROMAN HOLIDAY (C)	AUDREY HEPBURN	金枝玉葉	史提芬格朗
19 Mon.	THE SWINGER (C)	ANN-MARGRET	彩鳳雲裳	史提芬格朗
20 Tue.	WIVES AND LOVERS (C)	JANET LEIGH	橫江爭霸戰	史提芬格朗
21 Wed.	DARK CITY (C)	ALAN DELON	橫江爭霸戰	史提芬格朗
To Be Announced 早場另行通告				
22 Thu.	IVANHOE (C)	ELIZABETH TAYLOR	初值英雄傳	史提芬格朗
23 Fri.	SWORDSMAN OF SIENA (C)	STEWART GRANGER	劍胆琴心	史提芬格朗
24 Sat.	LITTLE WOMEN (C)	ELIZABETH TAYLOR	蘭閣玉女	史提芬格朗
25 Sun.	OUTSIDER (C)	TONY CURTIS	橫江爭霸戰	史提芬格朗

大華戲院十一月份十二點半廉價早場片期表

Date/日期	TITLES	STARRING	片名	主演
1 Wed.	A FINE MADNESS (C)	SEAN CONNERY	風流特務	史提芬格朗
2 Thu.	BANANA PEEL (C)	FRANK SINATRA	列車大逃亡	史提芬格朗
3 Fri.	WARLOCK (C)	MICKEY ROONEY	盜生致命	史提芬格朗
4 Sat.	A COP FROM SAINT-TROPEZ (C)	LOUIS DE FUNES	瘋狂沙灘會	史提芬格朗
5 Sun.	FOR WHOM THE BELL TOLLS (12.15 p.m.) (C)	GARY COOPER	戰地鐘聲	史提芬格朗
6 Mon.	NONE BUT THE BRAVE (C)	FRANK SINATRA	列車大逃亡	史提芬格朗
7 Tue.	THE SON OF KATIE ELLER (C)	DEAN MARTIN	風流特務	史提芬格朗
8 Wed.	DO NOT DISTURB (C)	BOB DYLAN	橫江爭霸戰	史提芬格朗
9 Thu.	AMAZING COLOSSAL MAN (C)	EDWARD G. ROBINSON	萬里風帆	史提芬格朗
10 Fri.	JOHN GOLDFARB PLEASE COME HOME (C)	SHIRLEY MAZUR	好女十八	史提芬格朗
11 Sat.	MODESTY BLAIS (C)	ANITA EKBERG	萬里風帆	史提芬格朗
To Be Announced 早場另行通告				
12 Sun.	CHAPLIN CAVALCADE (C)	CHARLIE CHAPLIN	查理 Chaplin	史提芬格朗
13 Mon.	ALL QUIET ON THE WESTERN FRONT (C)	LEW AYERS	西線無戰事	史提芬格朗
14 Tue.	THE LEAGUE OF GENTLEMEN (C)	JACK HAWKINS	八大盜	史提芬格朗
15 Wed.	THE LION (C)	WILLIAM HOLDEN	萬里風帆	史提芬格朗
16 Thu.	ACROSS THE BRIDGE (C)	EDWARD G. ROBINSON	萬里風帆	史提芬格朗
17 Fri.	WIVES AND LOVERS (C)	JANET LEIGH	橫江爭霸戰	史提芬格朗
To Be Announced 早場另行通告				
18 Sat.	MASQUERADE (C)	CLIFF ROBERTSON	橫江爭霸戰	史提芬格朗
19 Sun.	A SHIP OF FOOLS (C)	LEE MARVIN	橫江爭霸戰	史提芬格朗
20 Mon.	NEVADA SMITH (C)	STEVE MCQUEEN	萬里風帆	史提芬格朗
21 Tue.	IRMA LA DOUCE (C)	JACK LEMMON	嬰兒叫春	史提芬格朗
22 Wed.	THE GREAT ESCAPE (12.15 p.m.) (C)	STEVE MCQUEEN	萬里風帆	史提芬格朗
23 Thu.	NEVADA SMITH (C)	STEVE MCQUEEN	萬里風帆	史提芬格朗
To Be Announced 早場另行通告				
24 Fri.	INVITATION TO A GUNFIGHT (C)	YUL BRYNNER	橫江爭霸戰	史提芬格朗
25 Sat.	FUNERAL IN BERLIN (C)	MICHAEL CAIN	柏林圍城戰	史提芬格朗
26 Sun.	THE EDDY DUCHIN STORY (C)	TYRONNE POWER	雄才偉略	史提芬格朗
27 Mon.	THE BEDFORD INCIDENT (C)	BRANDON DEAN	橫江爭霸戰	史提芬格朗

東樂戲院十一月份廉價早場片期表

PRINCE'S THEATRE Special Matinee Daily at 12.30 p.m.

Date/日期	TITLES	STARRING	片名	主演
1 Wed.	THE RATS	MARCO KONDOU	一夜狂歡	史提芬格朗
2 Thu.	JOJITSU	KOTARO HONGO	鐵骨生花	史提芬格朗
3 Fri.	Yellow, White, Red & Pink	ANITA EKBERG	萬里風帆	史提芬格朗
4 Sat.	SECRET AGENT 101	LAM TSE	神犬一	史提芬格朗
5 Sun.	The Ogre in Mountain OE	MINYATO KATEN	大山山怪	史提芬格朗
6 Mon.	WIVES AND LOVERS	JANET LEIGH	橫江爭霸戰	史提芬格朗
7 Tue.	ONCE A THIEF	ALAN DELON	盜劫神探	史提芬格朗
8 Wed.	OLIVER TWIST	ALAN GUINNESS	孤島孤雛	史提芬格朗
9 Thu.	TWO WOMEN	ROPIA LOREN	戰地鐘聲	史提芬格朗
10 Fri.	Operation Double Cross	ALAN GUINNESS	孤島孤雛	史提芬格朗
11 Sat.	SEVEN GOLDEN MEN	PHILIPPE LEROY	七金剛	史提芬格朗
12 Sun.	THE DRIETERS	SUN LAM YUE	七金剛	史提芬格朗
13 Mon.	CONMAN ALLEY	YU KOK YING KONG	虎穴藏龍	史提芬格朗
14 Tue.	Ringo And His Golden Pistol	MARK DAMON	金槍黑俠	史提芬格朗
15 Wed.	PURPLE NOON	ALAN DELON	萬里風帆	史提芬格朗
16 Thu.	SHUDAN KINKOYABURI	KOH TSURUTA	金槍黑俠	史提芬格朗
17 Fri.	NIGARAGA	MIYAKO MONROE	飛瀑越潮	史提芬格朗
18 Sat.	ZATOCCHI MANDARI	SHINTARO KATEN	飛瀑越潮	史提芬格朗
19 Sun.	IVANHOE	ELIZABETH TAYLOR	初值英雄傳	史提芬格朗
20 Mon.	TIGER BAY	HOPE PUGH	橫江爭霸戰	史提芬格朗
21 Tue.	THE BLACK TULIP	ALAN DELON	黑俠恩仇	史提芬格朗
22 Wed.	IRMA LA DOUCE	SHIRLEY MAZUR	好女十八	史提芬格朗
23 Thu.	The League Of Gentlemen	JACK HAWKINS	八大盜	史提芬格朗
24 Fri.	TOO MANY THIEVES	PETER FALK	金剛奪寶戰	史提芬格朗
25 Sat.	The Prisoner Of Zenda	STEWART GRANGER	初值英雄傳	史提芬格朗
26 Sun.	Ringo And His Golden Pistol	MARK DAMON	金槍黑俠	史提芬格朗
27 Mon.	The Yellow Bells Boyce	ALAN DELON	萬里風帆	史提芬格朗
28 Tue.	NEVADA SMITH	STEVE MCQUEEN	萬里風帆	史提芬格朗

東方戲院十一月份廉價早場表					NO. 12.30	
DATE	TITLES	STARS	片名	主演		
1 W	O.S.S. 117	KERWIN MATTHEWS	特務——一七	基爾遜		
2 Th	FUNERAL IN BERLIN	C MICHAEL CAINE	柏林圍城戰	麥當奴		
3 F	WONDERFUL WORLD OF THE BROTHERS GRIMM	C LAURENCE HARVEY	童話世界	丹尼士		
4 S	BULLETS DON'T ARGUE	C ROD CAMERON	魔風谷落寇	麥當奴		
5 Sun	FOR WHOM THE BELL TOLLS 12.10 p.m. (C)	GARY COOPER, NEADA BUDGIN	戰地鐘聲	麥當奴		
6 M	RINGO & HIS GOLDEN PISTOL	C MARK DAMON	黑俠金鎗	麥當奴		
7 T	KISS OF THE VAMPIRE	CX CLIFF EVANS	吸血女魔屋	奇里士		
8 W	NINPO CHUSHINGURA	X TETSURO TAMBA	色不迷人	丹尼士		
9 Th	DR. TERROR'S HOUSE OF HORRORS - CX	PETER CUSHING	混世魔屋	羅賓遜		
10 F	THE PRISONER OF ZENDA	C STEWART GRANGER, DEBORAH KERR	古堡藏龍	史提芬		
11 S	THE SANDPIPER	C ELIZABETH TAYLOR, RICHARD BURTON	瀟湘雲夢	麥當奴		
12 Sun	MAGIC BOW	C STEWART GRANGER	劍胆琴心	史提芬		
13 M	SHIP OF FOOLS 12.20 p.m. CX	LEE MARVIN	八怪圈	麥當奴		
14 T	CRACK IN THE WORLD	C DANA ANDREWS	核爆地心	丹尼士		
15 W	SPIES STRIKE SILENTLY	C LANG JEFFRIES	鐵羅漢直搗黃龍	史提芬		
16 Th	STRATEGIC AIR COMMAND	C JAMES STEWART, JUNE ALLISON	威震九重天	史提芬		
17 F	SHUDAN KINKOYABURI CX	KOSI TSURUTA	金庫大劫案	麥當奴		
18 S	THE RATS	C MARK KONDOUT	神女有心空解	麥當奴		
19 Sun	RINGO AND HIS GOLDEN PISTOL C	MARK DAMON	金鎗黑俠	麥當奴		
20 M	CABRIOLA CX	MARISOL	鬥牛小姐	麥當奴		
21 T	THE GREAT ESCAPE 12.15 p.m. CX	STEVE MCQUEEN	龍虎榜	麥當奴		
22 W	O.S.S. 117	KERWIN MATTHEWS	特務——一七	史提芬		
23 Th	ACROSS THE BRIDGE	ROD STEIGER	逃——犯	史提芬		
24 F	AROUND THE WORLD UNDER THE SEA C	DAVID MCCALLUM	縱橫七洲洋	史提芬		
25 S	FUNERAL IN BERLIN	C MICHAEL CAINE	柏林圍城戰	麥當奴		
26 Sun	NEVADA SMITH 12.15 p.m. CX	STEVE MCQUEEN	萬里藏仇	史提芬		
27 M	NEVADA SMITH 12.15 p.m. CX	STEVE MCQUEEN	萬里藏仇	史提芬		
28 T	ATORAGON C	SARAO TAKASHIMA	海底飛船	史提芬		
29 W	THE RATS	MARO KONDOUT	神女有心空解	麥當奴		
30 Th	WONDERFUL WORLD OF THE BROTHERS GRIMM C	LAURENCE HARVEY	童話世界	史提芬		

片期若有臨時更改，恕不另行通知。 SUBJECT TO ALTERATION WITHOUT NOTICE
 訂座電話：404 254 8120